# A COLLECTION of CHRISTMAS CAROLS

## SELECTED, TRANSCRIBED, AND EDITED byBENJAMIN BLOOMFIELD

Sixth edition, I DECEMBER 2018

This work is free of known copyright restrictions.

The latest version of this book is always available at: http://aCollectionOfChristmasCarols.com

Cover artwork, *Song of the Angels*, painted in 1881 by William-Andolphe Bouguereau; downloaded from *wikipaintings.org* 

Inside cover artwork illustrated by Arthur Hughes, as found in *Christmas Carols, New and Old*; downloaded from *http://www.ccel.org/b/bramley/carols/jpg-hires/0001=i.jpg* 

#### **CONTENTS**

Ad cantus lætitiæ146	Ding dong ding33
Adeste Fideles12	Ding Dong Merrily on High32
All my heart this night rejoices64	Earth Today Rejoices149
All this night bright angels sing142	Es ist ein Ros entsprungen92
Alma Redemptoris Mater196	The first good joy that Mary had66
Although at Yule it Bloweth Cool79	The First Noël16
The Angel Gabriel49	Flos de radice Jesse92
Angels from the Realms of Glory77	The Friendly Beasts78
Angels We Have Heard on High22	From Church to Church91
Angelus ad Virginem50	From far away138
As Jacob with travel was weary one day167	From Heaven High I Come to You76
As Lately We Watched85	Fum, Fum, Fum176
As With Gladness Men of Old67	Gaudete194
Auld Lang Syne206	Glad Christmas Bells104
Ave Jesu Deus121	Glorious, Beauteous, Golden-Bright194
Away in a Manger28, 29	Gloucestershire Wassail74
The Babe of Bethlehem134	God Loved the World135
Behould a sely tender babe162	God rest you Chrysten gentilmen144
Blessed be that Maid Marie99	God Rest You Merry, Gentlemen52
The Boar's Head Carol76	God's dear Son132
Bring a Torch, Jeannette, Isabella!48	The Golden Carol105
Carol for Christmas Day142	Good Christian Men, Rejoice73
A Carol for Christmas Eve58	Good King Wenceslas42, 43
Carol for Christmas Eve26	Good people all, this Christmas time56
Carol of the Bells108	The Great God of Heaven is come down to earth.130
Carol of the Birds89	Hacia Belén va una burra177
Carol of the Shepherds54	Hail! Holy Child, Lain In An Oxen Manger152
A Child this day is born15	Hark! a Herald Voice is Calling6
Christ Was Born on Christmas Day36	Hark! how the bells108
Christians, Awake, Salute the Happy Morn60	
Christmas Bells113	Here we come a wassailing75
Christmas Day84	Ho! Steward, Bid My Servants150
Christmas is Coming9, 10	Hodie Christus natus est192
A Christmas Round192	The Holly and the Ivy96, 97
Christmas Song164	How Great Our Joy!136
Christmas Time is Come Again147	Hush, my dear, lie still and slumber103
Chrystmasse of Olde144	Hymn for Christmas Day40
Come All Ye Shepherds54	I Heard the Bells on Christmas Day89
Come Thou Long Expected Jesus4	I saw a fair Mayden syttin and sing186
Come! Tune Your Heart126	
Come Ye Lofty117	If angels sung a Savior's birth191
Conditor alme siderum9	
Congaudeat turba fidelium90	In Bethlehem, that noble place141
Corde Natus122	
The Coventry Carol62, 63	
Cradle Hymn103	
A Cradle-Song of the Blessed Virgin166	In the Bleak Midwinter180, 182
Creator alme siderum8	The Incarnation130
Dashing through the snow114	
A Day, a Day of Glory148	
Deck the Hall	

It was the very noon of night168	Ring Out, Wild Bells203, 204
Jacob's Ladder167	Rise Up, Shepherds, and Follow100
Jesu, hail! O God most holy120	Riu Riu Chiu178
Jesus in the Manger136	The Sans Day Carol143
Jesus our brother kind and good78	Saw ye never in the twilight107
Jesus the Light of the World19	See Amid the Winter's Snow40
Jingle Bells114	The Seven Joys of Mary66
Jolly Old Saint Nicholas116	Shepherds! Shake Off Your Drowsy Sleep21
Joseph, O Dear Joseph Mine38	Shiloh184
Joy to the World!14	Should auld acquaintance be forgot206
Kling Glöckchen172	Silent Night
	Sleep, Holy Babe!101
Like silver lamps in a distant shrine118	
Listen Lordings unto me26	Still, Still
	Still, Still, Still 1/1 Stille Nacht 34
Lo, How a Rose E'er Blooming93	
The Lord at first had Adam made58	l • •
Lullay, Thou Little Tiny Child62	
Make we joy now in this fest	The Sussex Carol98
The Manger Throne118	Sweet was the song the Virgin sung170
Masters in This Hall23	There's a Song in the Air!95
Methinks I see an heav'nly Host184	
Milford191	This Endris Night88
The moon shines bright128	To us is born a little Child159
Myn Lyking186	To Us This Morn a Child is Born160
New Prince, New Pompe162	Tollite Hostias192
Noël Nouvelet175	The Truth from Above102
Now the Holly bears a berry143	Twas in a Cave on Christmas Morn161
O Christmas Tree110	Twas in the winter cold127
O Come, All Ye Faithful13	The Twelve Days of Christmas24
O Come, Divine Messiah5	Unto us is born a Son158
O Come, Little Children94	Up! Good Christen Folk and Listen33
O Come, O Come, Emmanuel2	Veni, Veni, Emmanuel3
O Du Fröhliche88	The Virgin and Child86
O Holy Night80	The virgin stills the crying166
O Little Town of Bethlehem39	A Virgin Unspotted30
O Magnum Mysterium198	The Waits' Song128
O TannenbaumIII	Wake all music's magic powers84
Of the Father's Love Begotten124	Wake, O Wake! with Tidings Thrilling7
Oh how lovely is the evening113	The Wassail Song75
On Christmas Night all Christians Sing98	Wassail, Wassail74
On Jordan's Bank6	Watchman, Tell Us of the Night69
On the Birthday of the Lord 45	We saw a light shine out afar105
On the first day of Christmas24	We Three Kings of Orient Are106
On yesternight I saw a sight86	We Wish You a Merry Christmas113
Once again O blessed time164	The Wexford Carol56
Once in Royal David's City46	What Child is This? 41
Orientis Partibus	•
Past Three a Clock 47	When Angelick Host Entuned160
• •	When Christ Was Born of Mary Free!
Pat-a-Pan	Whence comes this rush of wings afar?89
Personent Hodie	While by the sheep we watched at night136
Puer Natus in Bethlehem154	While Shepherds Watched Their Flocks55
Puer nobis nascitur	Why Most Highest art Thou lying?136
Quem Pastores163	Willie, get your little drum68



#### **PREFACE**

Several years ago, I found an old collection of Christmas carols on the Internet, originally published in the late 1800s, called *Christmas Carols, New and Old*, the music edited by Sir John Stainer and the words by Henrey Ramsden Bramley. Just before Christmas 2010, I had this collection printed as a book through Lulu.com, and I enjoyed some of its more obscure carols enough that I thought I might combine them into a single volume containing Christmas carols from several different sources. So in early 2011, I set about creating such a book by simply taking pages from several old collections of Christmas music and combining them into a single volume. I thought briefly of taking the trouble of making new engravings of all the music, but it seemed an enormous task: though I had used a program called Lilypond to engrave music in the past, the amount of music I wanted to include would take many days of transcribing and proofreading, and it did not seem necessary at the time.

I had this collection ready (and in its third edition, the first edition having been merely a draft, and the second edition lacking *Gaudete*) in time for Christmas 2011, but after giving a few away as Christmas gifts, I decided that the book in its current form was not ideal, and worthwhile improvements could be made by making new engravings of all the music. Thus, I have taken the trouble of transcribing everything into Lilypond for this new edition. In this way, I have also been able to add nearly 60 more songs to the collection, including a handful of Advent hymns and two songs, *Ring Out Wild Bells* and *Auld Lang Syne*, in celebration of the new year, which always begins a week after Christmas. To make the book more affordable, I have published it through CreateSpace instead of Lulu, and in hopes that others may also find it useful, I have made it available for purchase on Amazon.com, where it should be easier to find.

In selecting the songs, I have tried to include all the public domain carols that are well-known, as well as those which I have found appealing. Some songs I sought out specifically, and others I had never heard before finding them in older collections while preparing the present volume, having looked through several such books, including *The Cowley Carol Book* (1919), *The Cambridge Carol Book* (1924), the aforementioned *Christmas Carols, New and Old* (1871), as well as the several Christmas carols found in *Favorite Songs and Hymns for School and Home* (1899). In a few cases I have slightly edited the music from the source arrangement, and in rarer cases I have slightly modified the text. In perhaps the rarest of cases, I have anonymously arranged a handful of the songs myself.

In ordering the songs, I have attempted to interleave the more well-known songs with those tending further toward obscurity. However, the obscure carols seemed to outnumber those I expect to be well-known, which led to a section beginning not long after the middle of the book consisting entirely of carols of relative obscurity. This is followed by a handful of carols of foreign origin, which are followed by a few more carols and part songs. However, these sections are rather nebulous and songs may occasionally seem out of place within the book.

In laying out the music, I have tried to avoid setting lyrics for additional verses too far below the music itself, because of the difficulty involved in continually glancing back and forth between the music and the words. Thus, some songs have the exact same music printed several times, sometimes with a chorus also doubled, though sometimes the chorus is given only once even when the verses are doubled.

In a few cases I have included the original foreign-language words as well as an English translation, but in other cases this was impossible, for Bramley and Stainer, while noting which texts were translations, were not so thoughtful as to include the *names* of the original texts, and I have only been able to find the source texts for a few of them. There are also a few foreign-language carols for which I have not included any English translation.

2

#### O COME, O COME, EMMANUEL



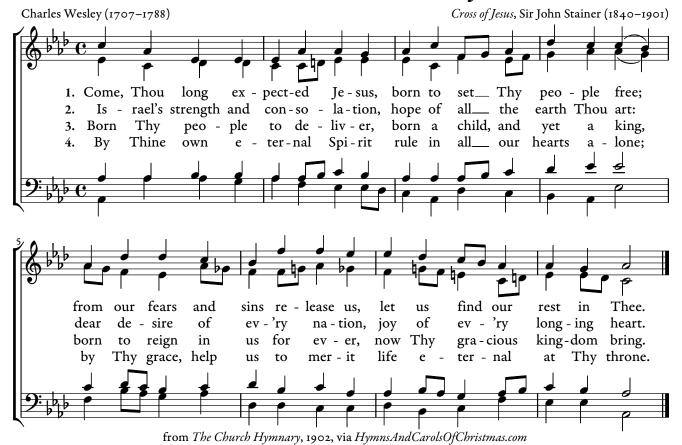
ADVENT



ADVENT

#### 4

#### **COME THOU LONG EXPECTED JESUS**



#### **COME THOU LONG EXPECTED JESUS**



from CyberHymnal.org

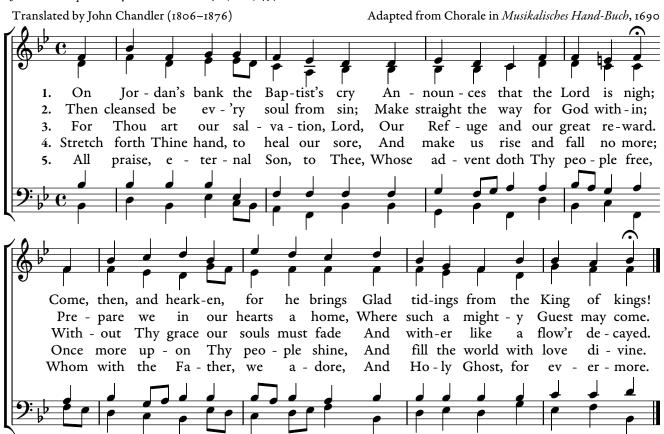
#### O Come, Divine Messiah

Abbé Simon J. Pellegrin (1663-1745) 16th Century French Carol Translated by Sister Mary of St. Philip, SND (1825-1904) The world in si - lence waits the day When di - vine Mes - si - ah! come, 2. O Christ, whom na - tions sigh for, Whom priest and pro - phet long fore-told, Come in peace and meek-ness, And low - ly will Your cra - dle be; 3. You come All flee hope tri umph, And sad - ness long - lost break the cap - tive fet ters; Re - deem the fold.\_ clothed hu - man weak ness Shall we Your God - head see. Dear Sav - ior haste; Come, come to earth, Dis-pel the night and show Your face, And bid us hail the dawn of grace. O come, divine Mes-si - ah! The world in si - lence waits the day When hope shall sing its tri - umph, And sad - ness flee

#### On Jordan's Bank

Jordanis oras prævia, by Charles Coffin (1676–1749)

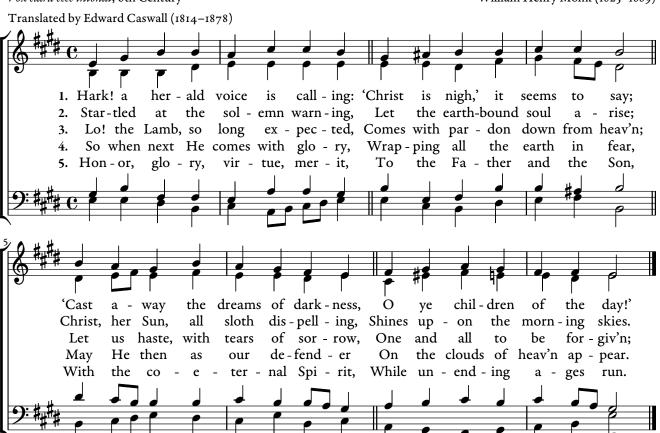
Winchester New



#### HARK! A HERALD VOICE IS CALLING

Vox clara ecce intonat, 6th Century

William Henry Monk (1823–1889)



from The English Hymnal, 1906

#### WAKE, O WAKE! WITH TIDINGS THRILLING

Wachet Auf! by P. Nicolai (1556-1608) P. Nicolai (1556–1608) Translated by F.C.B. Adapted and arranged by J.S. Bach (1685-1750) Very slow and solemn (d = 64) tid - ings 1. Wake, o wake! with thrill The watch - men all the ing Mid-night strikes! no more de - lay hour ing, 'The has come!' we Zi - on hears the watch-men shout ing, Her heart leaps up with See her Friend from heav'n de - scend A - dorned with truth and ing, Ev - 'ry soul in Thee re - joi ces; From men and from an -Now the gates of pearl re - ceive us, Thy pre - sence nev - er air are fill ing, A rise, Je lem, rise! ru Where hear them say ing. are ye all, vir gins wise? ye doubt She stands and waits with joy un ing, ea ger eyes; grace un end ing! Her light burns clear, her star doth rise. glo - ry giv'n Thee gel - ic voi ces Be to a - lone! We stand with An - gels round Thy throne. more shall leave. us, The Bride-groom comes in sight, Raise high your tor - ches bright! Al - le - lu - ia! Now come, Thou pre - cious Crown, Lord Je - su, God's own Son! Ho - san - na! Earth can - not give be - low The bliss Thou dost be - stow. Al - le - lu - ia! The wed-ding song Swells loud and strong: Go forth and join the fest-al throng. we may share. pre - pare fol - low there, Where in Thy sup - per To Grant us to raise, To length of days, The tri-umph-cho - rus of Thy praise.

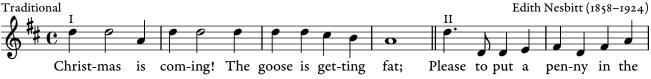
ADVENT

8

#### CREATOR ALME SIDERUM

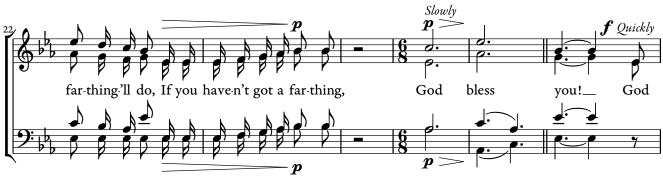


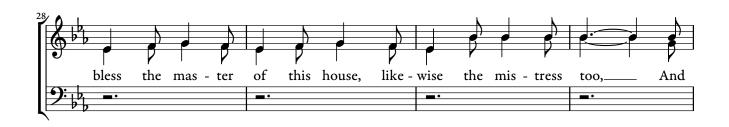


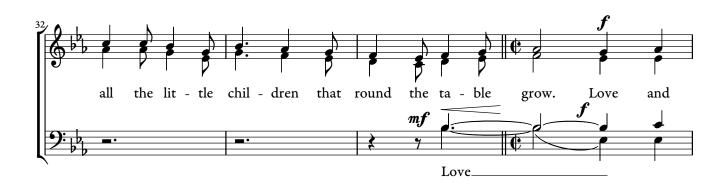


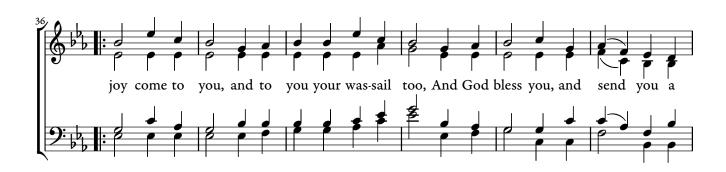










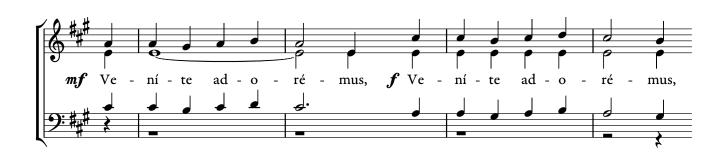




#### Adeste Fideles



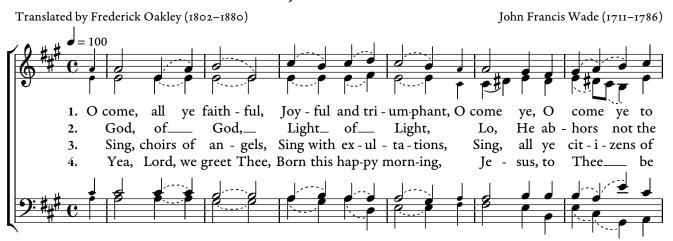




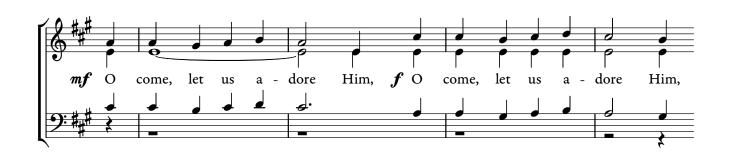


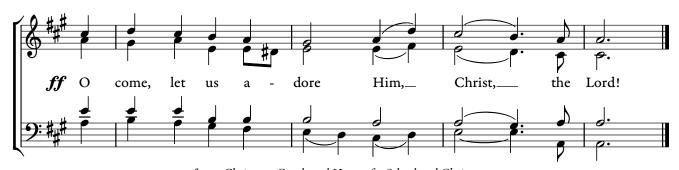
from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### O COME, ALL YE FAITHFUL









from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### JOY TO THE WORLD!



from Hymns of the Kingdom of God, 1910, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

#### A CHILD THIS DAY IS BORN



from Christmas Carols, New and Old

#### THE FIRST NOËL



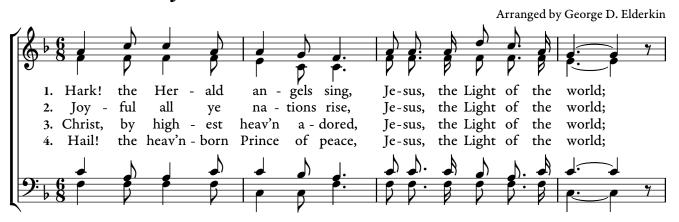
#### WHEN CHRIST WAS BORN OF MARY FREE!

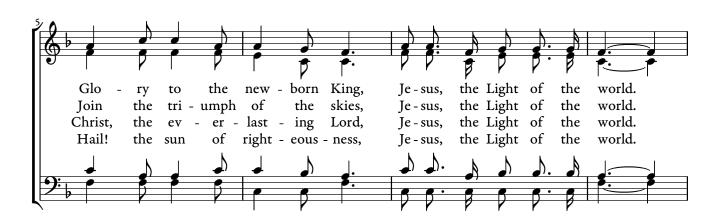
15th Century Middle English Harleian Manuscript 16th Century English Tune Arranged by Sir John Stainer (1840–1901) 1. When Christ was born of Beth - le-hem, that fair Ma - ry free, In Herds-men be - held these An - gels bright, To them ap-pear - ing with great light, The King is come to save man - kind, As in scrip-ture truths we find, Then dear Lord, for Thy great grace, Grant us in bliss see Thy face, "In ex-cél-sis An - gels sang there with mirth and glee, Who said God's Son is born to night, "In ex-cél-sis Gló - ri There - fore this song "In ex-cél-sis Gló - ri have in mind, we "In ex-cél-sis Gló - ri That we may sing to Thy sol ace, Gló - ri -Gló - ri -Incél sis Gló - ri - a.

#### HARK! THE HERALD ANGELS SING

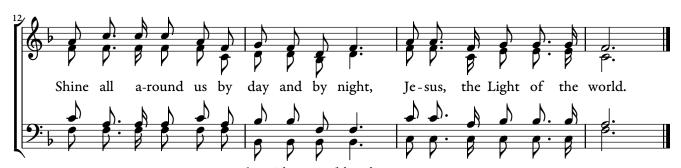


#### JESUS, THE LIGHT OF THE WORLD



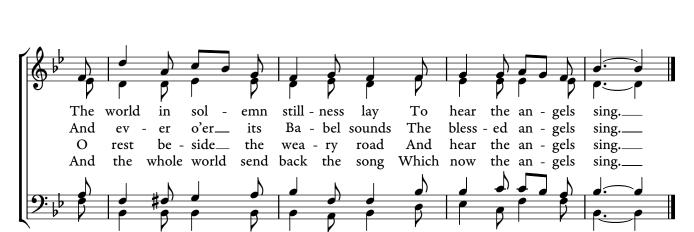






from The Finest of the Wheat No. 2, 1894





from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### SHEPHERDS! SHAKE OFF YOUR DROWSY SLEEP



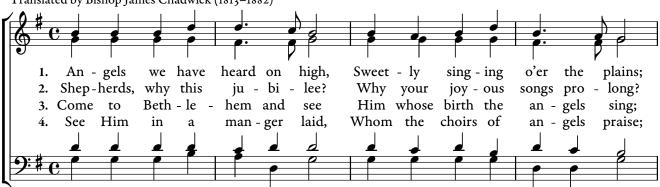
from Carols Old and Carols New, 1916, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

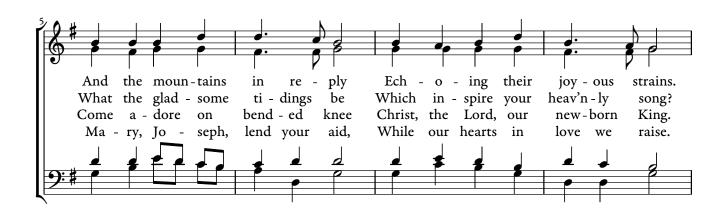
#### ANGELS WE HAVE HEARD ON HIGH

Les Anges dans nos Campagnes, 18th Century

18th Century French Carol

Translated by Bishop James Chadwick (1813–1882)









from Carols Old and Carols New, 1916, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

#### MASTERS IN THIS HALL

William Morris (1834-1896)

Marche pour les Matelots, by Marin Marais (1656-1728)

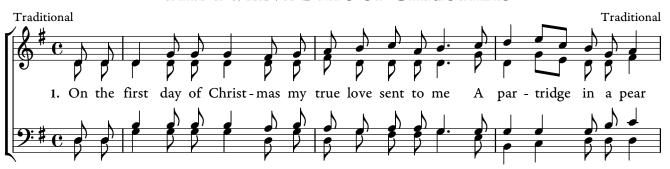


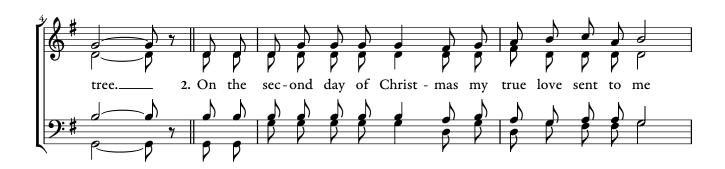


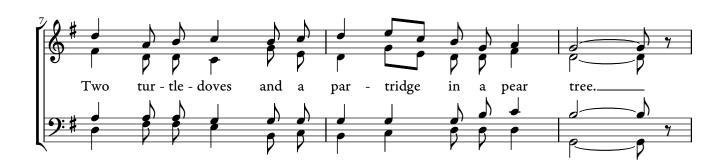


from The Musical times and singing-class circular, Volume 52, November 1, 1911, via books.google.com

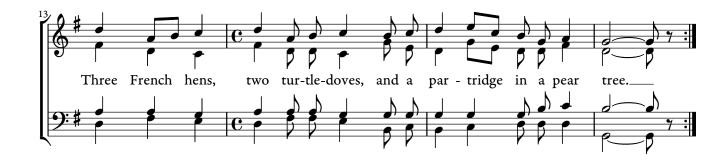
#### THE TWELVE DAYS OF CHRISTMAS



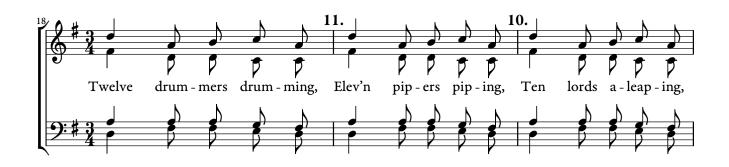


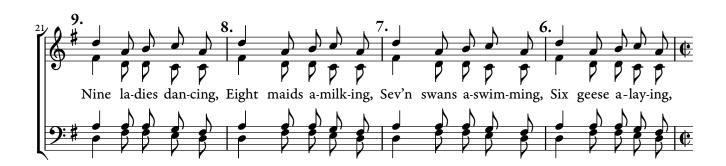




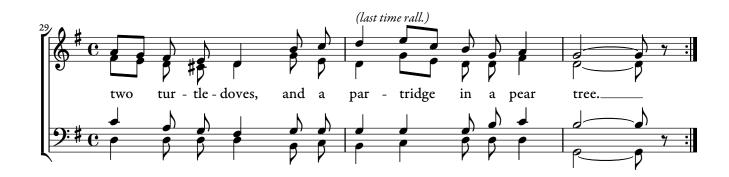










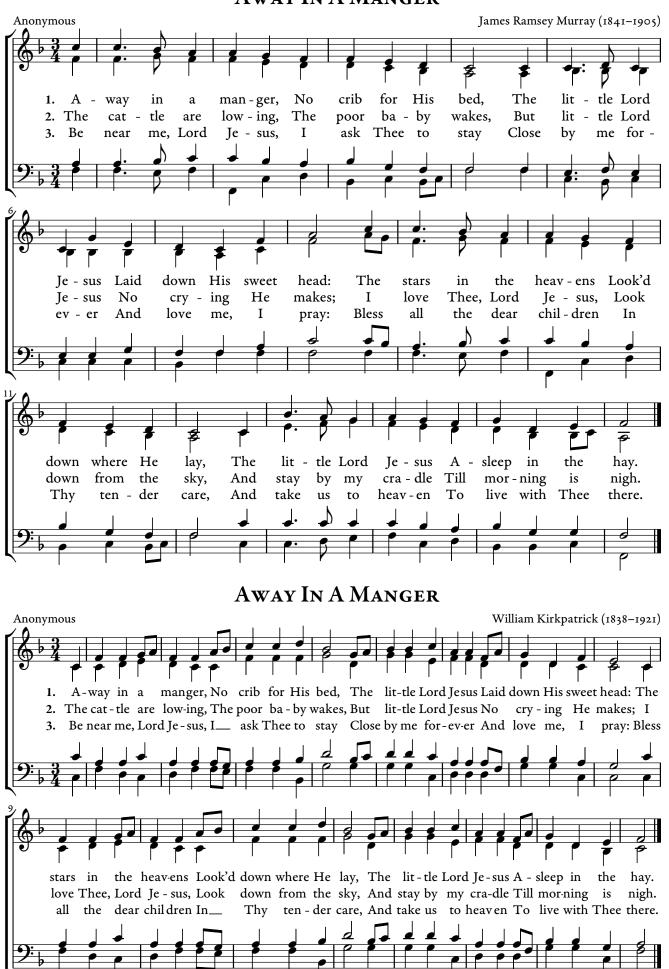


#### CAROL FOR CHRISTMAS EVE





### CHRISTMAS AWAY IN A MANGER



#### AWAY IN A MANGER



from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### A VIRGIN UNSPOTTED

17th Century English **English** Arranged by Sir John Stainer (1840-1901) Vir - gin un - spot - ted, the Should bring forth a\_ pro-phet fore-told, Beth - le - hem 2. At\_ ci - ty in Jew - ry was That Jo - seph and 3. But when they had en - tered the ci - ty fair, num - ber of\_ so 4. Then were they con-strain'd in sta - ble lie, Where hors - es and a\_\_\_ to hold, be from Say - ior, which now we be  $To_{-}$ our Re deem - er All\_ did for be with Ma - ry to geth - er pass, to tax - ed peo - ple might - y was there, That Jo - seph and Ma - ry, whose so\_\_ used for Their they tie: lodg - ing sim - ple they and sin, Which Ad - am's trans - gres - sion had wrap - ped Great Cae - sar com - mand - ed the same should be ma - ny\_\_\_ one moe. so. Could find in the inn there no lodg - ing all. sub - stance was small, took it. scorn, But a - gainst the next morn-ing our Sav - ior born. no was there be side, mer - ry, set sor - row Christ Je - sus, our Sav - ior, was born on this tide.

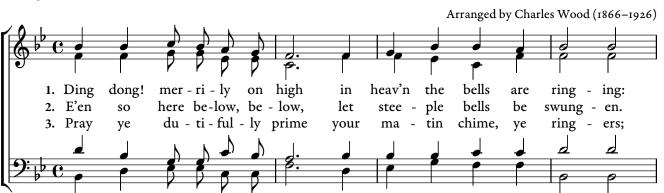


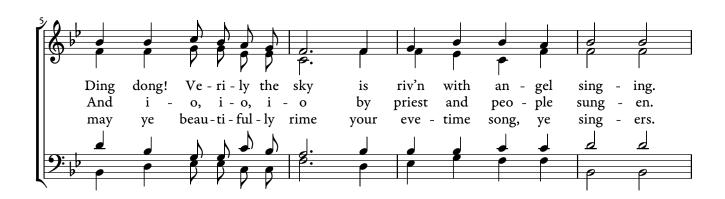
from Christmas Carols, New and Old

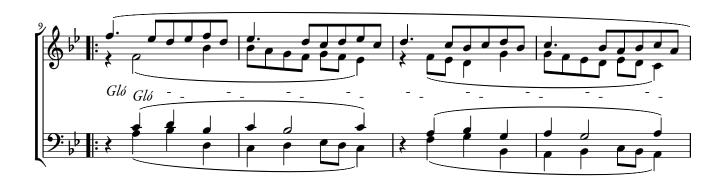
#### **DING DONG MERRILY ON HIGH**

George Ratcliffe Woodward (1848–1934)

16th century French melody









from The Cambridge Carol Book, 1924

# **Up! Good Christen folk and listen**

George Ratcliffe Woodward (1848-1934) O quam mundum, from Pia Cantiones, 1582 Arranged by George Ratcliffe Woodward (1848-1934) Ding dong, Ding-a dong-a ding ding Ding dong, ding dong Ding-a dong ding. 1. Up! good Chris-ten folk, and list-en How the church. bells ring 2. Tell sto - ry how from glo-ry God came down at Christ mas - tide bid good peo-ple And from stee-ple born King. Come a - dore the new\_ wide. glad-ness, chas-ing sad-ness, show'r-ing bless-ings far\_ and mo - ther, blest o'er Born Ma - rí o - ther, ех sta - ble ('tis no fa - ble), Chris - tus di na - tus е.

from The Cowley Carol Book, 1919

#### STILLE NACHT









from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910



from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### CHRIST WAS BORN ON CHRISTMAS DAY

(Resonet in laudibus)





# JOSEPH, O DEAR JOSEPH MINE



#### O LITTLE TOWN OF BETHLEHEM



from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### Hymn for Christmas Day

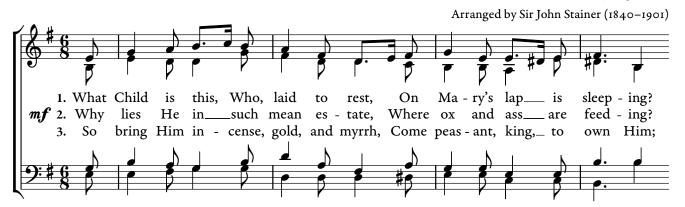


from Christmas Carols, New and Old

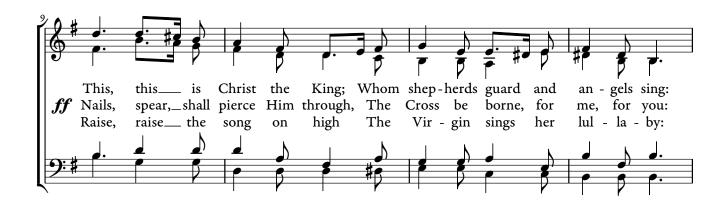
## WHAT CHILD IS THIS?

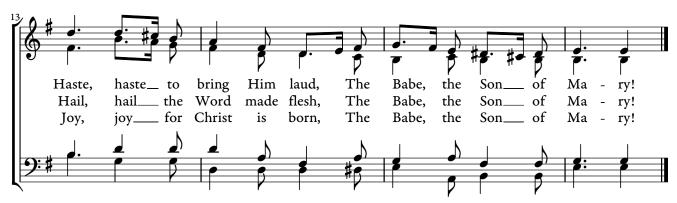
William C. Dix (1837-1898)

16th Century English Air









from Christmas Carols, New and Old

#### GOOD KING WENCESLAS

John Mason Neale (1818-1866)

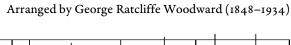
Tempus adest floridum, from Pia Cantiones, 1582



#### GOOD KING WENCESLAS

John Mason Neale (1818-1866)

Tempus adest floridum, from Pia Cantiones, 1582





#### In natali Domini

14th Century Melody from Nürnberg Gesangbuch, 1544 Arranged by G.H. Palmer Dó - mi - ni, Gau - dent om - nes An - ge An - ge - lus Gáu - di - um pas - tó - ri Gló - ri - a can - tant cum jú - bi lo: u - ni Chris - ti ti - vi - tá tem Ma - gnam ju - cun - di - tá - tem. na Chorus Vir-go Chris-tum pé - pe - rit, Vir-go sem - per in tác - ta. Additional verses Na - tus E - má - nu - el, Quem præ - dí - xit el, 4. Chris - tus hó - di - e Ex Ma - rí vír - gi - tus Tes - tis E - zé-chi el: est Pa - tre pro - cés Α Non con - cép tus sé - mi ne Ap - pá - ru - it hó - di

from The Cowley Carol Book, 1919

#### ON THE BIRTHDAY OF THE LORD

In natali Domini, 14th Century

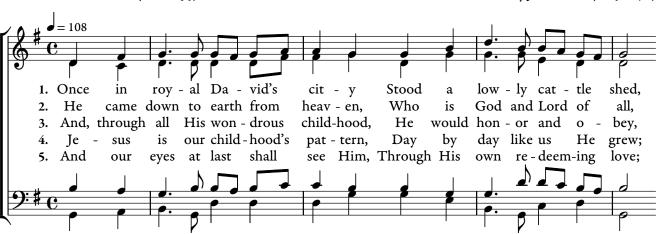
John Bacchus Dykes (1823–1876)

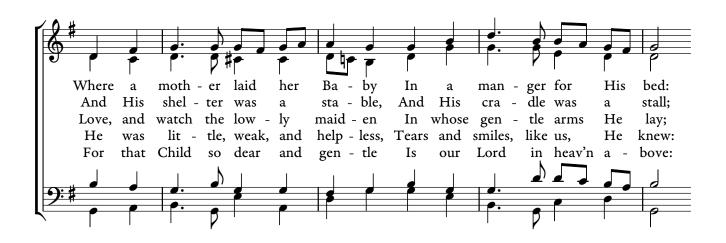


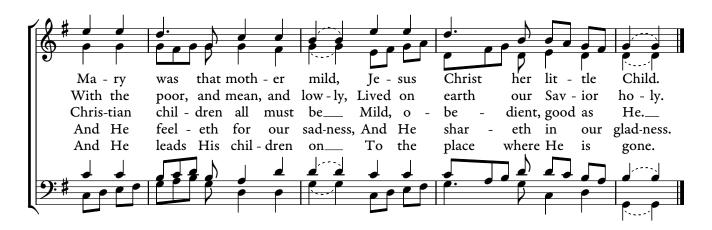
### ONCE IN ROYAL DAVID'S CITY

Cecil Frances Alexander (1818–1895)

Henry J. Gauntlett (1805–1876)





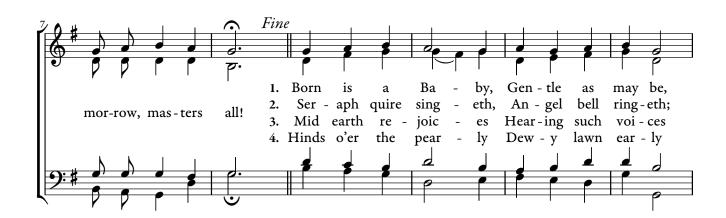


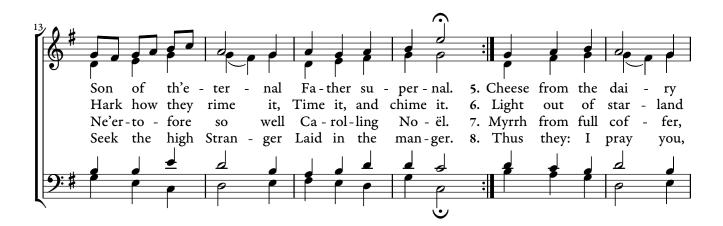
## PAST THREE A CLOCK

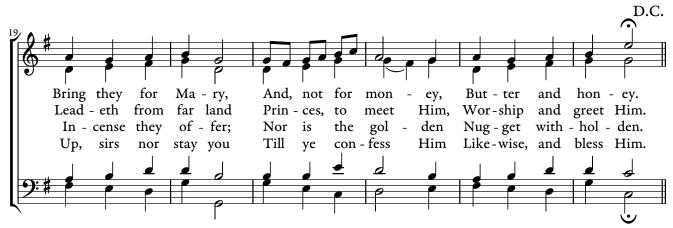
George Ratcliffe Woodward (1848-1934)

London Waits









## BRING A TORCH, JEANETTE, ISABELLA!

*Un flambeau, Jeannette, Isabelle*, by Émile Blémont (1839–1927) 16th Century French Carol English by Edward Cuthbert Nunn (1868-1914) Arranged by Edward Cuthbert Nunn (1868–1914) Brightly 1. Bring Jean - nette, Is - a - bel - la! Bring torch, to Who a - knock-ing so loud - ly? Who goes there\_ goes there a is wrong when the Child is sleep - ing, It is wrong to sta - ble, Soft ly to\_ the lit tle Soft ly for\_ a folk dle, run! It of the cra is Je - sus, good vil lage; knock - ing like that? Ope your doors, I have here on a plate Some loud; Si lence, all, so you gath - er a round,\_ ment come; Look and how charm - ing see. Je Christ born and Ma ry's call - ing: Ah! ah! beau - ti - ful I ve - ry good cakes which am bring - ing: Toc! toc! quick-ly your your noise should wak - en Je - sus: Hush! hush! see\_ how How He is white, His cheeks ros - y! Hush! hush! see how the ah! beau - ti - ful the Moth - er; Ah! Son! is is her doors now o - pen; Toc! toc! Come let us make good cheer!\_ slum - bers! fast He Hush! hush! see\_\_\_ how fast He sleeps!\_\_\_ Child sleep - ing; Hush! hush! see how He smiles dreams.\_ is in

from The Home and Community Song-Book, 1922

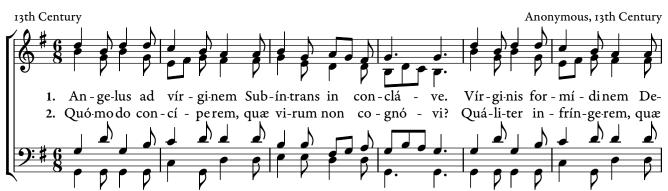
49

## THE ANGEL GABRIEL



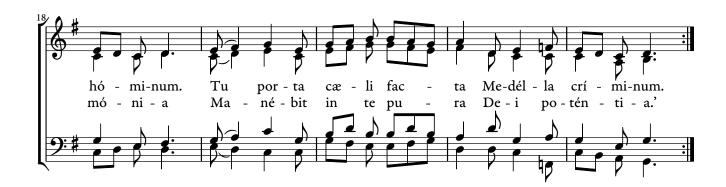
from CyberHymnal.org

#### ANGELUS AD VIRGINEM



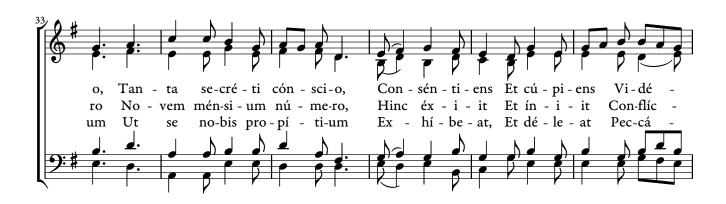














## GOD REST YOU MERRY, GENTLEMEN

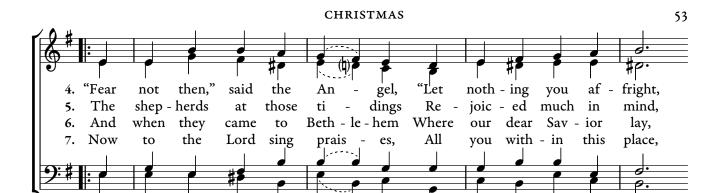
Traditional Traditional

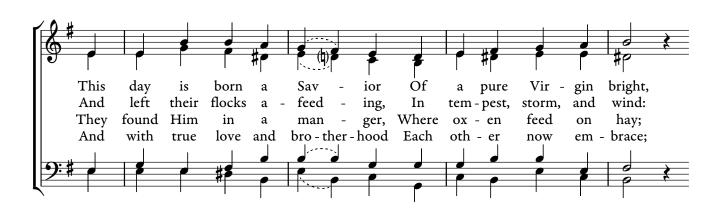








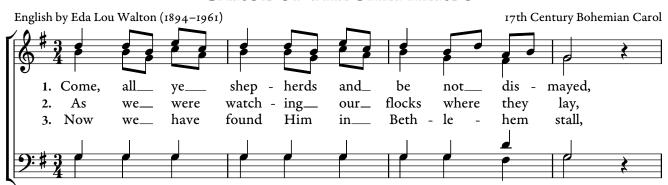


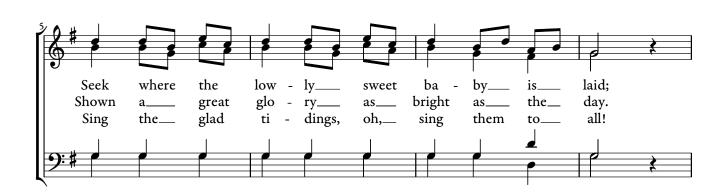


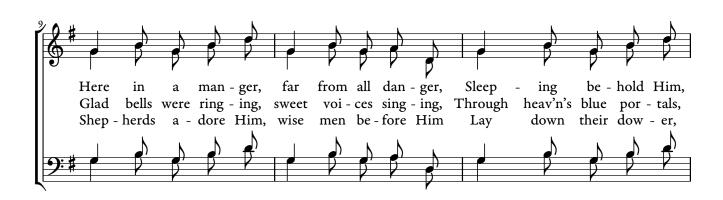


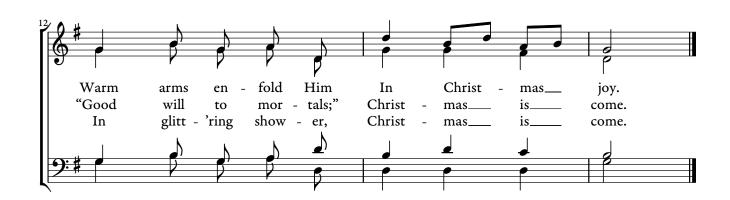


#### CAROL OF THE SHEPHERDS

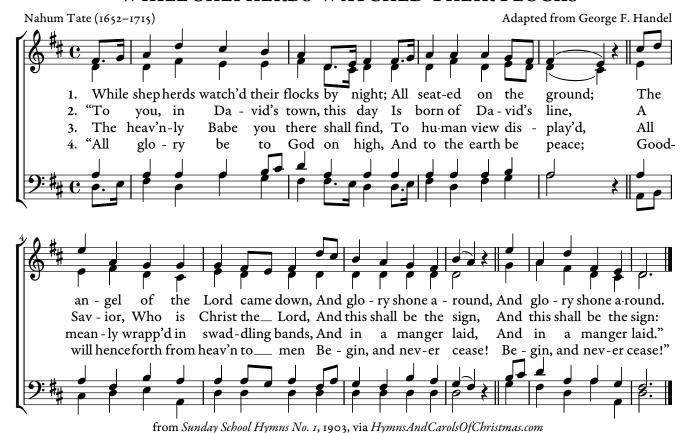




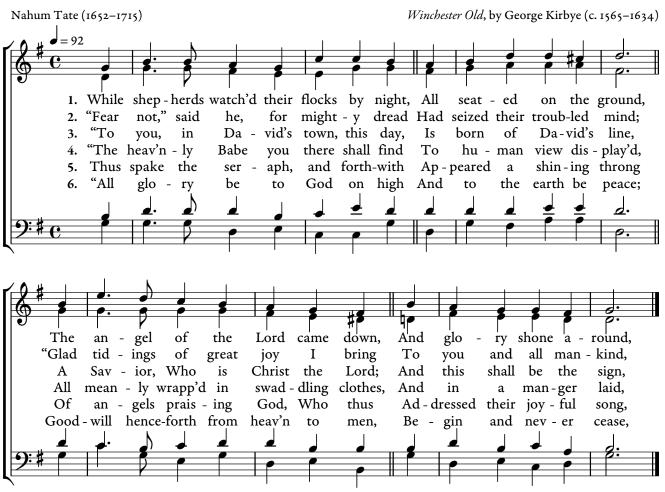




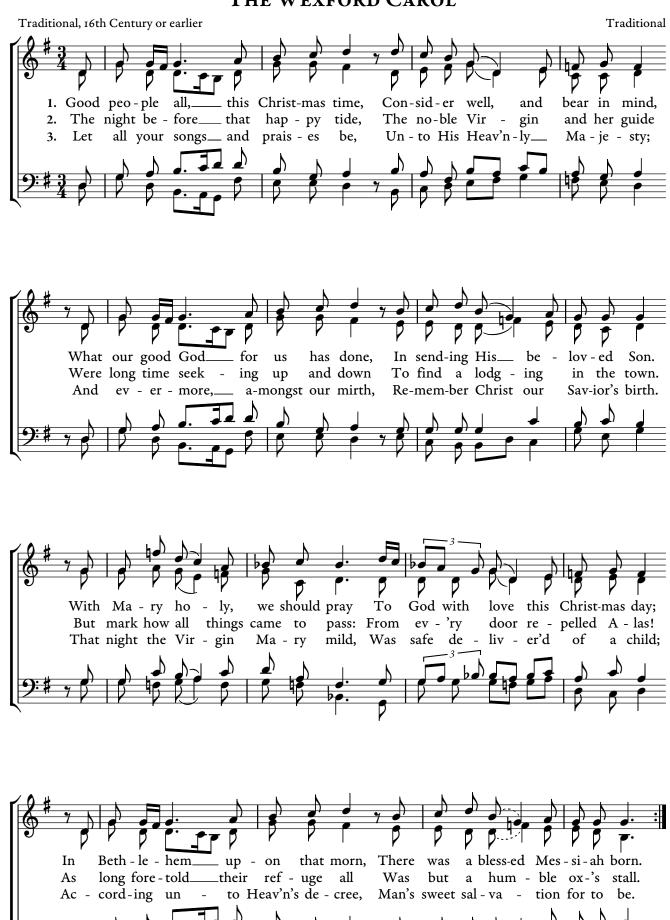
#### WHILE SHEPHERDS WATCHED THEIR FLOCKS



While Shepherds Watched Their Flocks



## THE WEXFORD CAROL





from free-scores.com, with additional verses from

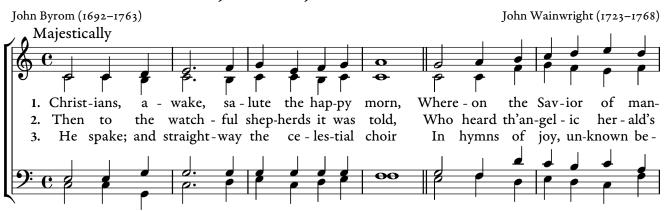
### A CAROL FOR CHRISTMAS EVE

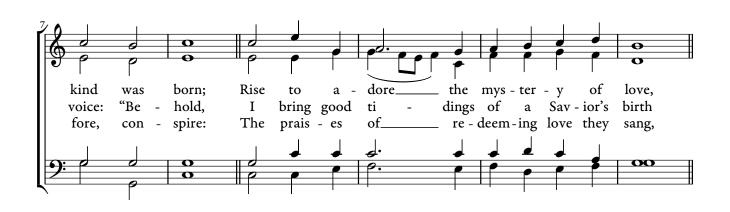


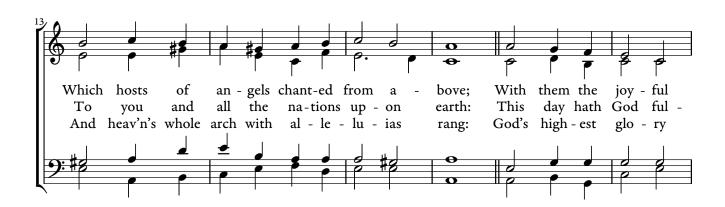


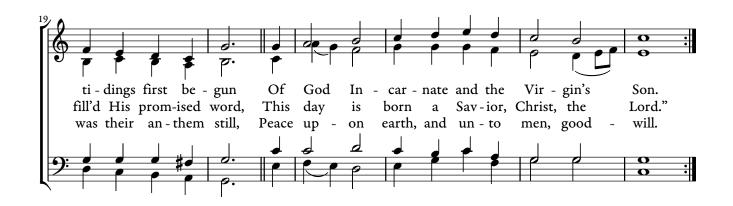
from Christmas Carols, New and Old

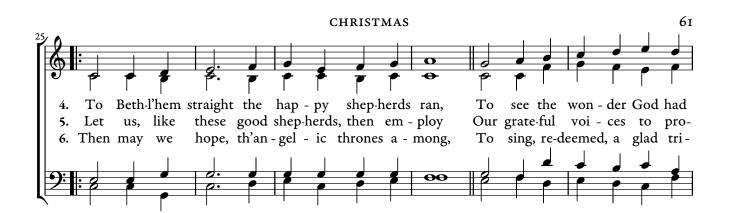
#### CHRISTIANS, AWAKE, SALUTE THE HAPPY MORN

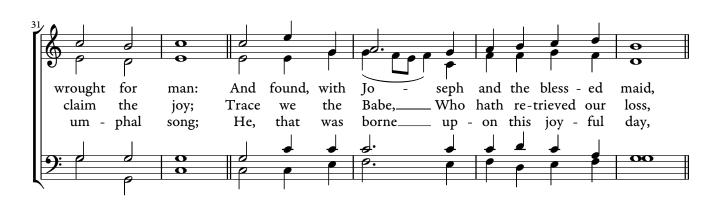




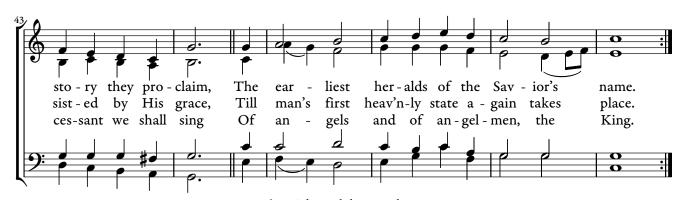












from The English Hymnal, 1906

#### THE COVENTRY CAROL

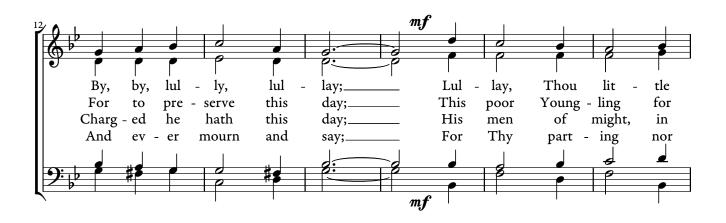
Robert Croo, 1534

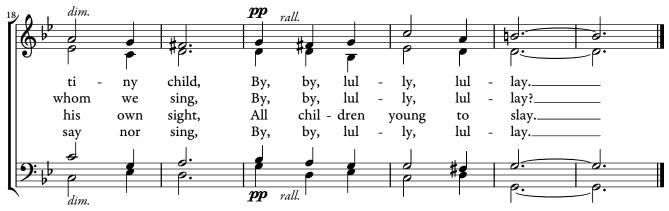
16th Centry English Carol

Adapted and Arranged by Sir John Stainer (1840-1901)







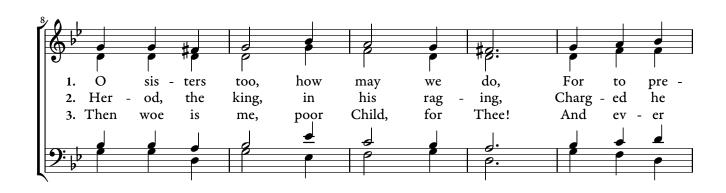


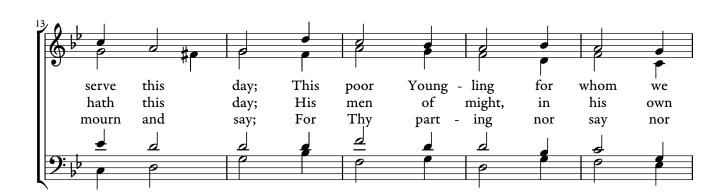
from Christmas Carols, New and Old

## THE COVENTRY CAROL











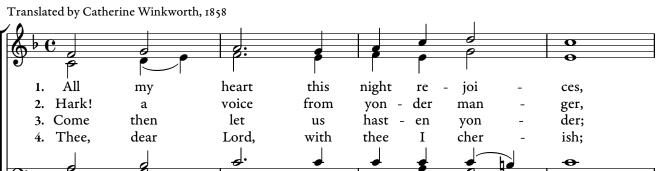
from ChristmasCarolMusic.org

#### ALL MY HEART THIS NIGHT REJOICES

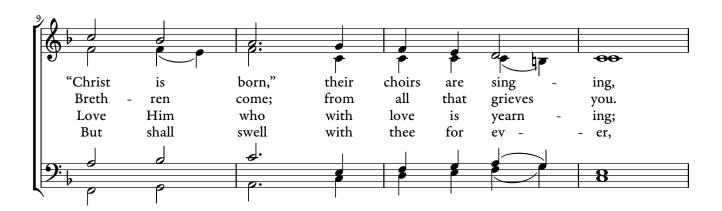
Fröhlich soll mein Herze springen, by Paul Gerhardt, 1653

Johann Georg Ebeling (1637–1676)

O









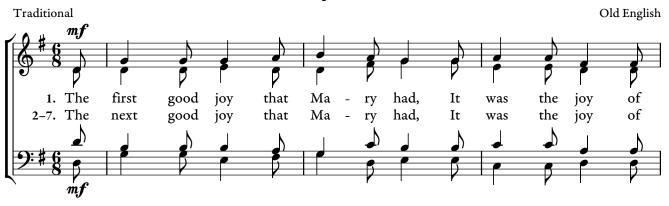
from CantateDomino.org

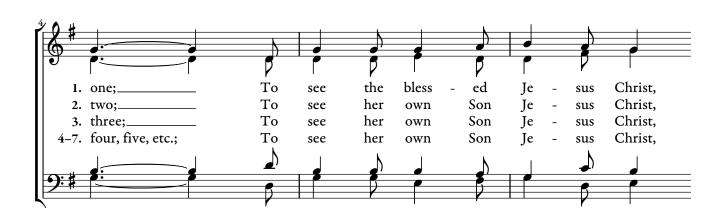
## I SAW THREE SHIPS

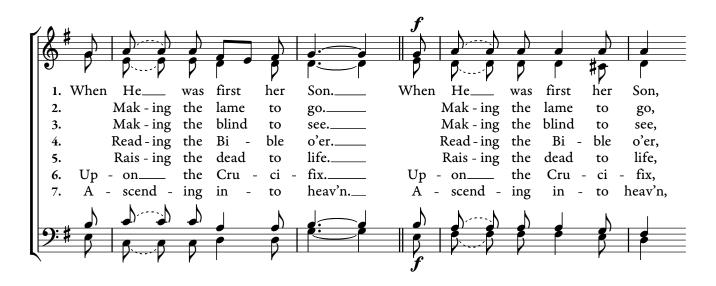


from Christmas Carols, New and Old

## THE SEVEN JOYS OF MARY









from Christmas Carols, New and Old

### As WITH GLADNESS MEN OF OLD



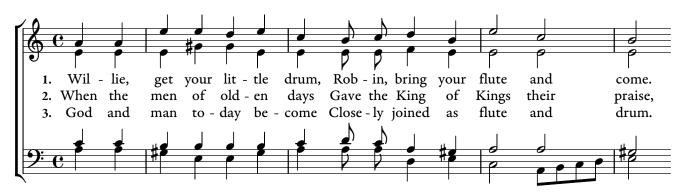
from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

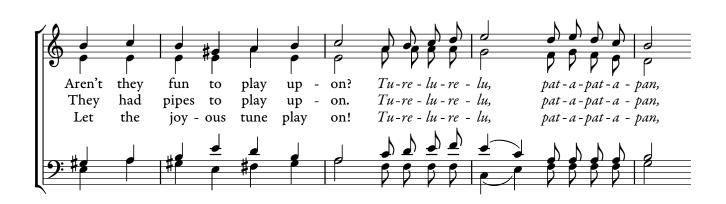
# CHRISTMAS PAT-A-PAN

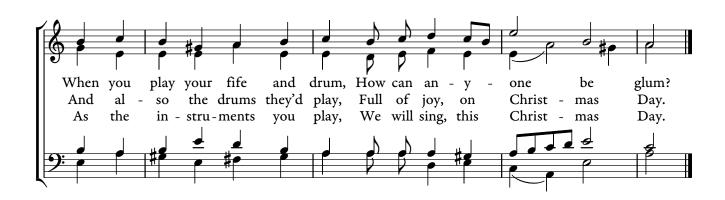
Guilló, pran ton tamborin

Burgundian carol, 1720

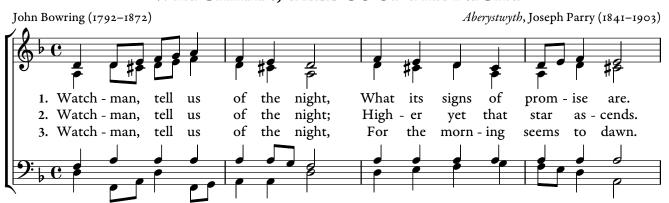
Arranged by Charles Wood (1866–1926)

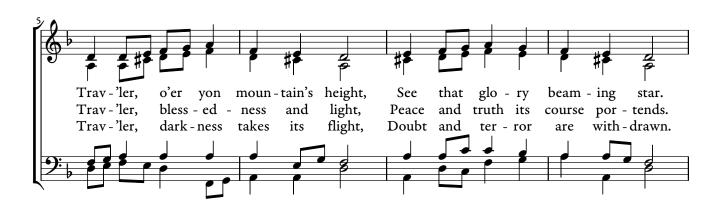


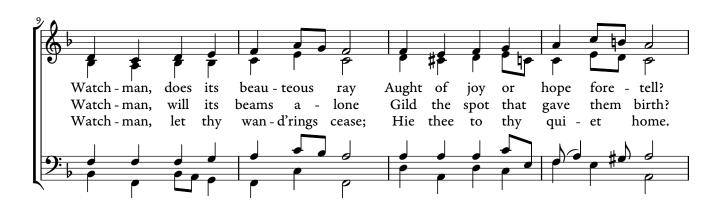


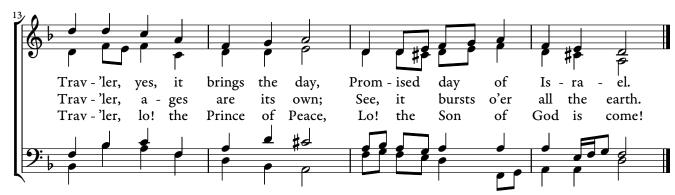


#### WATCHMAN, TELL US OF THE NIGHT





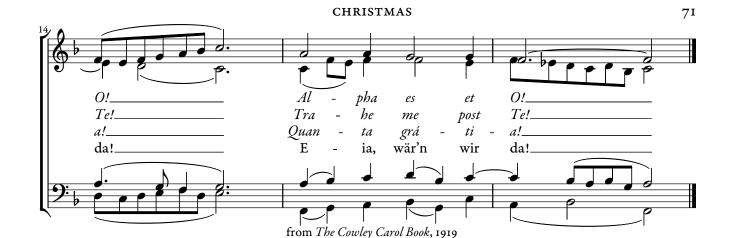




from ChristmasCarolMusic.org

#### IN DULCI JUBILO











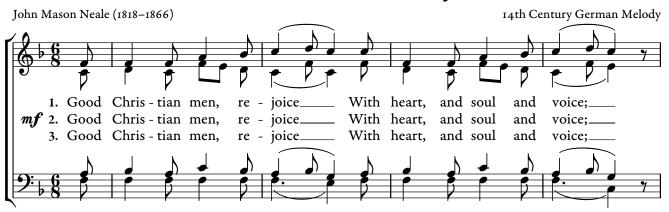
from ChristmasCarolMusic.org

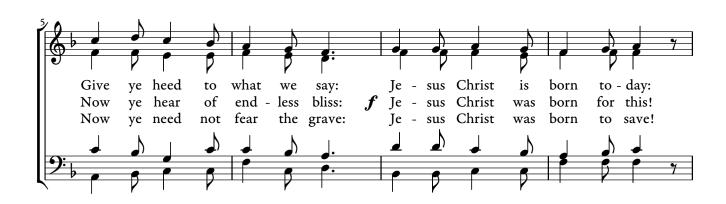
#### In dulci jubilo

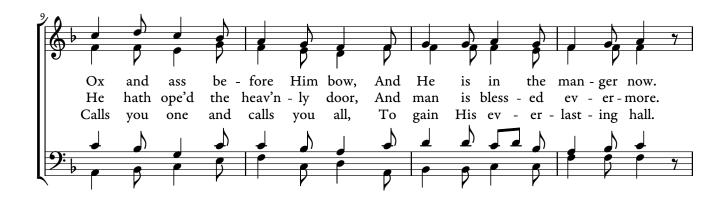


from CantateDomino.org

### GOOD CHRISTIAN MEN, REJOICE









from Christmas Carols, New and Old

#### GLOUCESTERSHIRE WASSAIL



#### THE WASSAIL SONG



from Christmas Carols, New and Old

#### FROM HEAVEN HIGH I COME TO YOU

Martin Luther (1483-1546)

Old German Melody Attributed to Martin Luther

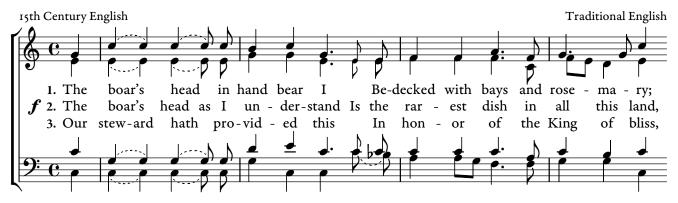
Translated by Catherine Winkworth (1827–1878)

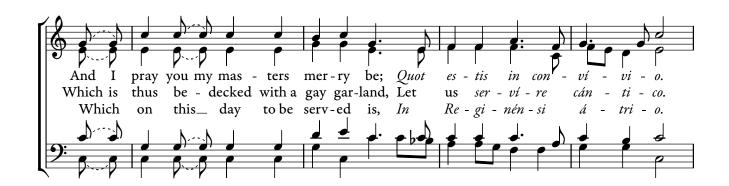
Adapted by J.S. Bach (1685-1750)





#### THE BOAR'S HEAD CAROL





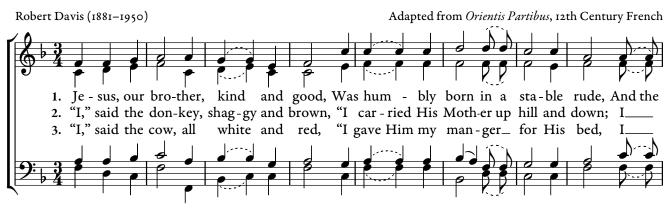


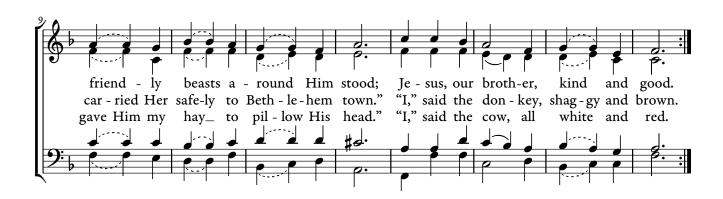
#### ANGELS, FROM THE REALMS OF GLORY

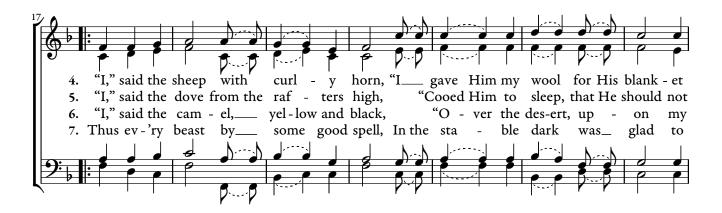


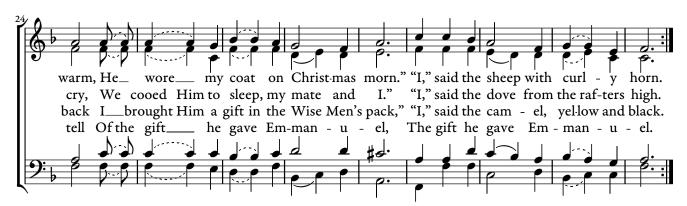
from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

#### THE FRIENDLY BEASTS







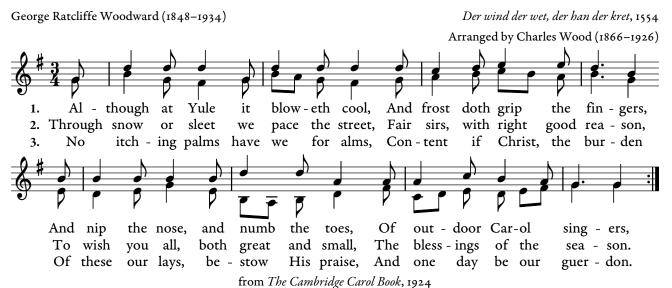


#### ORIENTIS PARTIBUS



Words from HymnsAndCarolsOfChristmas.com, Music from CyberHymnal.org

#### ALTHOUGH AT YULE IT BLOWETH COOL



# CHRISTMAS O HOLY NIGHT

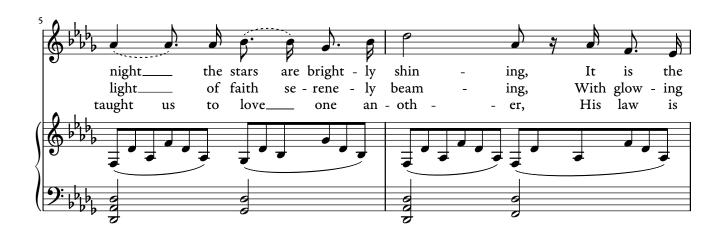
(Cantique de Noël)

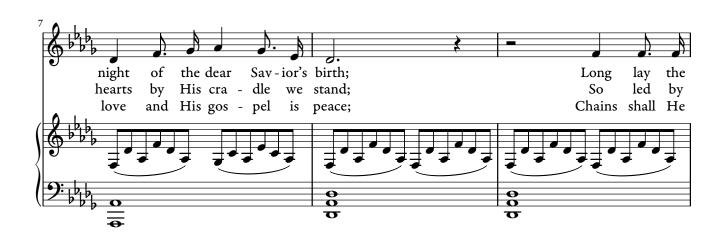
Placide Cappeau (1808–1877)

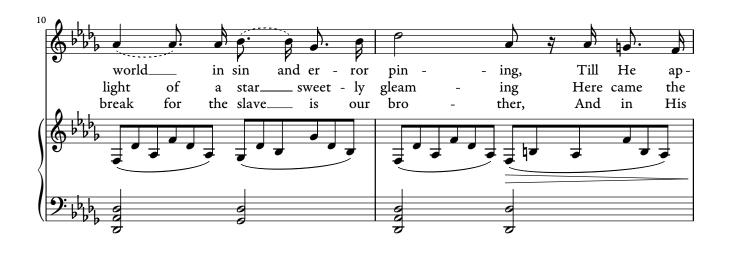
Adolphe Adam (1803–1856)

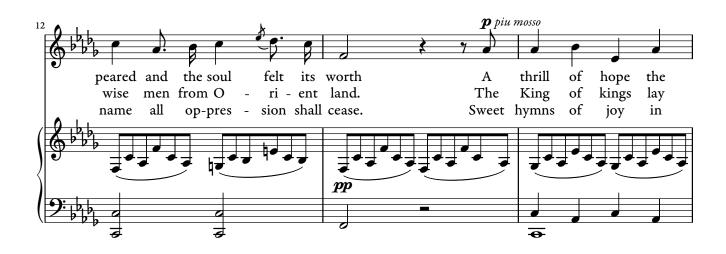
Translated by John Sullivan Dwight (1813–1893)

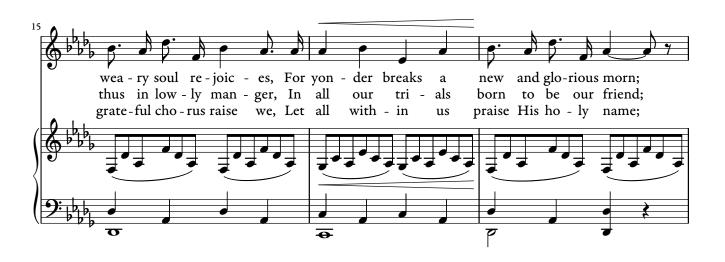














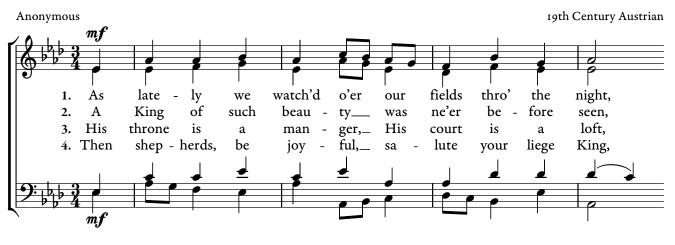


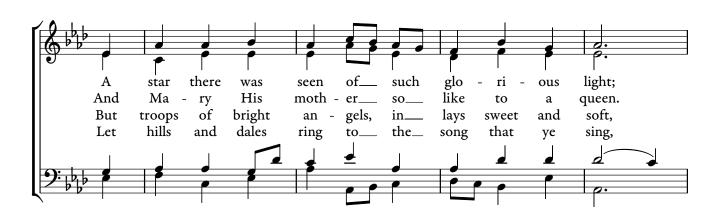
from Christmas Carols and Hymns for School and Choir, 1910

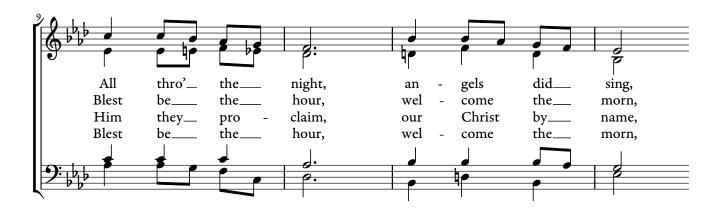
#### **CHRISTMAS DAY**

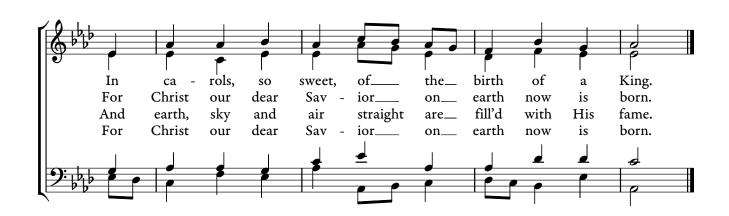


#### AS LATELY WE WATCHED



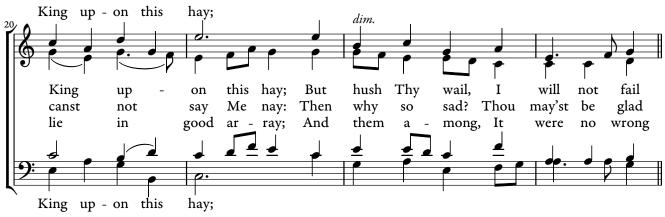


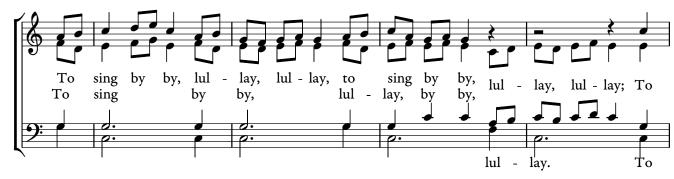




#### THE VIRGIN AND CHILD









5. "My Mother Mary, thine I be,

Though I be laid in stall,

Both lords and dukes shall worship Me,

And so shall monarchs all:

Ye shall well see

That princes three,

Shall come on the twelfth day:

Then let Me rest

Upon thy breast,

And sing by by, lullay."

6. "Now tell me, sweetest Lord, I pray,

Thou art my love and dear,

How shall I nurse Thee to Thy mind,

And make Thee glad of cheer?

For all Thy will

I would fulfil,

I need no more to say;

And for all this

I will Thee kiss,

And sing by by, lullay,"

7. "My Mother dear, when time it be,

Then take Me up aloft,

And set Me up upon thy knee,

And handle Me full soft;

And in thy arm,

Thou wilt Me warm,

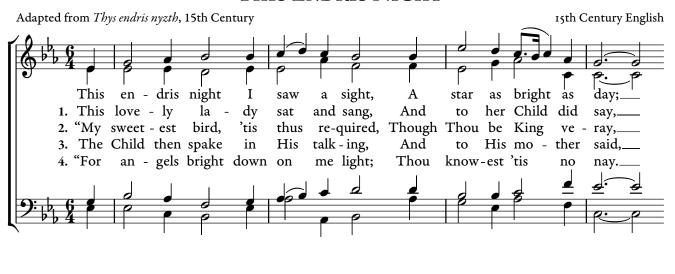
And keep Me night and day:

And if I weep,

And may not sleep,

Thou sing by by, lullay."

#### THIS ENDRIS NIGHT





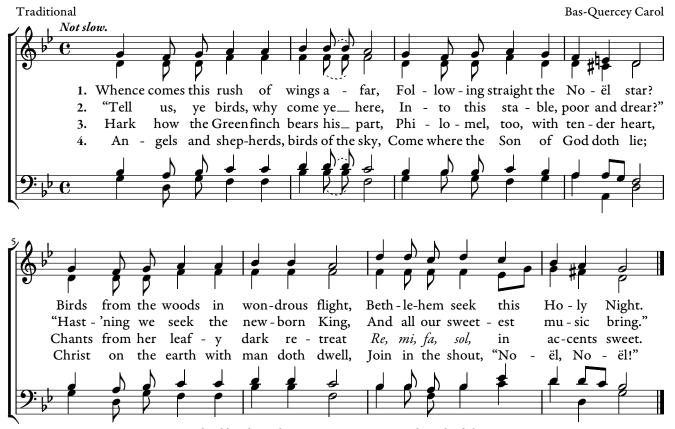
from The English Carol Book, Second Series, 1913, via Hymns And Carols Of Christmas.com

#### O Du Fröhliche



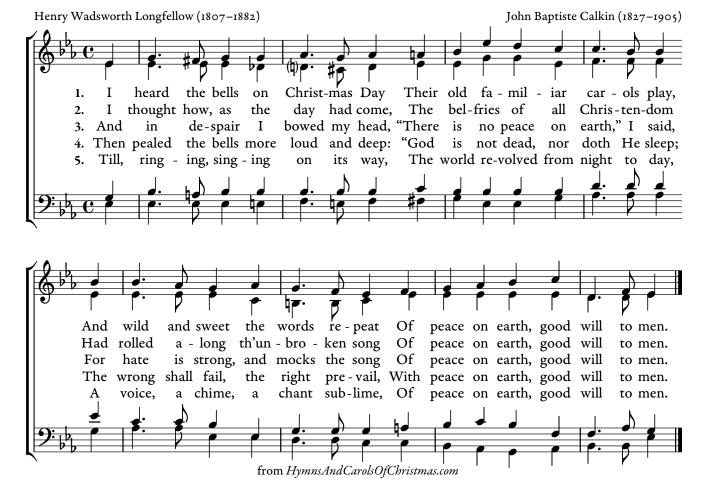
from The Wartburg Hymnal, 1918, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

#### CAROL OF THE BIRDS



from Carols Old and Carols New, 1916, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

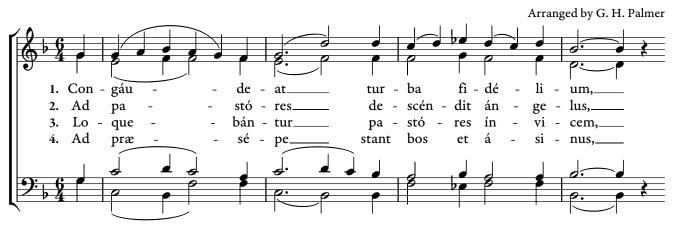
#### I HEARD THE BELLS ON CHRISTMAS DAY



#### CONGAUDEAT TURBA FIDELIUM

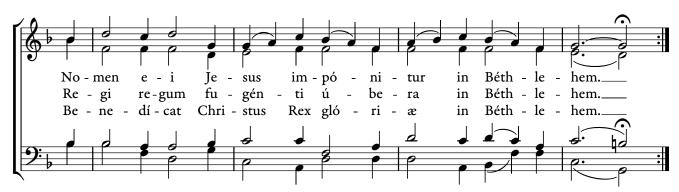
from an 11th Century Manuscript

Old Melody in Hypo-Dorian Mode









#### FROM CHURCH TO CHURCH

Congaudeat turba fidelium, from an 11th Century Manuscript Old Melody in Hypo-Dorian Mode Versified by John Mason Neale (1818-1866) Arranged by G. H. Palmer bells' glad tid - ings From church church the run:\_ to And an gel hosts\_\_\_\_ the mid - night of\_\_\_ His birth,\_\_ 3. "Now forth,\_ and see\_\_\_ this won - drous thing," go we 4. Then Her od sought\_ the Roy - al Son slay,\_ to Vir - gin hath con - ceiv'd and borne Son\_ Beth - le - hem. Sang Glo - ry be God and peace on earth, In Beth - le - hem.\_ to "and The shep-herds said, seek the new\_ born King" Beth - le - hem.\_\_\_ In Who ra - ther should have come kneel and pray Beth - le - hem. East The went lead - ing from the Star\_ un - to\_ West:\_\_\_ 6. Their frank in cense,\_\_\_ and myrrh, they bring,\_\_\_ and gold 7. With three fold gifts\_ the Three - fold God then praise,\_\_ The Wise Men fol - lowed, till they saw In Beth - le - hem. it rest hail To the God, the Mor - tal, and the King In Beth - le - hem.\_ Who thus vouch-safed the songs of man raise In Beth - le - hem.

from The Cowley Carol Book, 1919

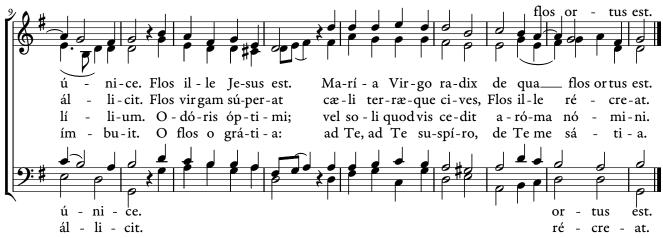
#### Es ist ein Ros entsprungen



#### FLOS DE RADICE JESSE





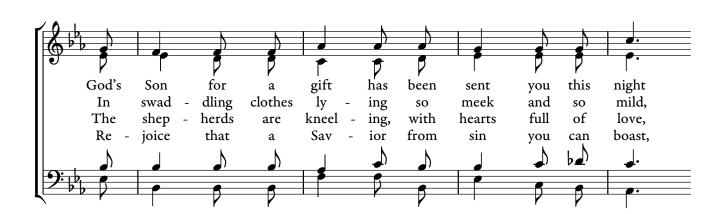


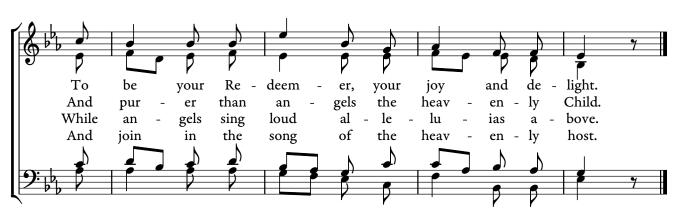


## O COME, LITTLE CHILDREN









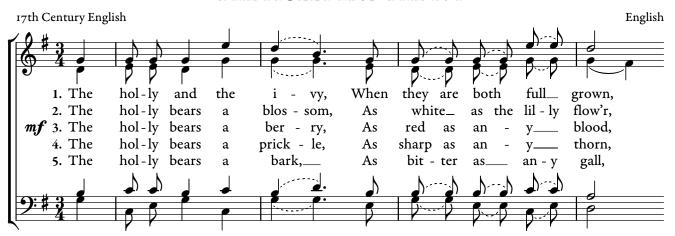
from HymnsAndCarolsOfChristmas.com

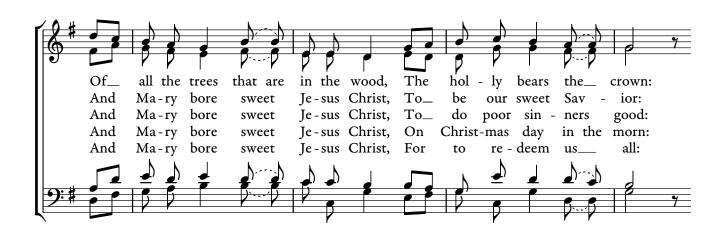
#### THERE'S A SONG IN THE AIR!

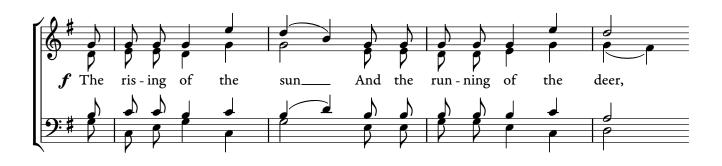


from HymnsAndCarolsOfChristmas.com

#### THE HOLLY AND THE IVY







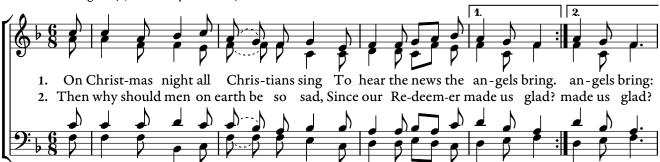


#### THE HOLLY AND THE IVY

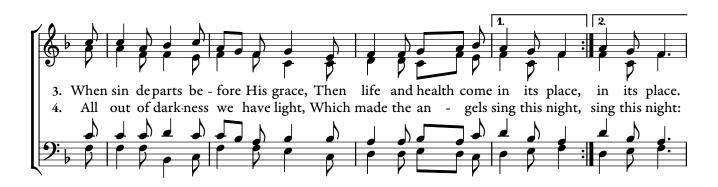


#### THE SUSSEX CAROL

Traditional English (17th century or earlier)









#### BLESSED BE THAT MAID MARIE

15th Century Middle English Carol, modernized Melody from William Ballet's Lute Book, c. 1600 Arranged by Charles Wood (1866–1926) 1. Bless - ed dy; be\_ that Maid Ma - rie;\_ Born of her bo -He was lay man - ger of an ass\_ Je su and lull - ed was; bliss - ful the Chant-ed 3. Sweet and of the An - gel was song\_ throng, Ve ry\_God ere time be - gan, Born in. time the Son of Man. Born to\_ die up the Tree Prohó - mi - ne. on pec - cán - te "Peace on earth," Al - le - lu - ia. gló - ri - a. ex - cél - sis In Fine. Na - tus Ie - sus est Vír - gi Fare three Kings from far - off land,\_\_ In - cense, gold and myrrh in hand; fest,\_\_\_ 5. Make we mer - ry on this In quo Chris - tus na est; D.S. al Fine. Beth-lem the Babe they see, Stel - la duc - ti In lú - mi - ne. this Child I To pray you call, as soil and save us all.

from The Cowley Carol Book, 1919

## RISE UP, SHEPHERDS, AND FOLLOW

Traditional Spiritual

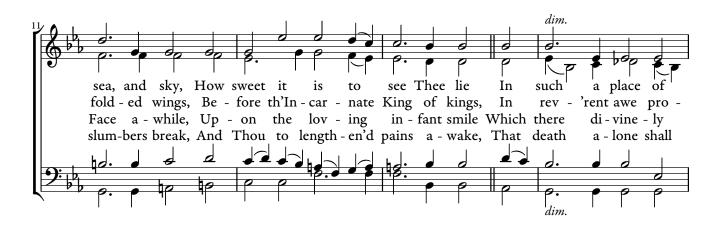
Arranged by Allen L. Richardson



## CHRISTMAS SLEEP, HOLY BABE!









from Christmas Carols, New and Old

#### THE TRUTH FROM ABOVE

(Herefordshire Carol)



## CRADLE HYMN

from Repository of Sacred Music, Part Second, 1813 Isaac Watts (1674-1748) 1. Hush, my dear, still and slum - ber, lie Ho - ly an - gels guard thy bed, 2. How much bet - ter thou'rt at - tend - ed, Than the Son of God could be, 3. Bless - ed babe! what glo-rious fea - tures— Spot - less fair, di - vine - ly bright! did not chide thee, Though my song may seem too hard; Soft, my child, Ι the kind - er shep-herds round Him, Tell - ing won-ders from the sky! See in His Where the horn - ed He slum - bers man - ger, ox - en fear him, 7. Mayst thou live to know and Trust and love him all thy days; Heav - n'ly with - out num - ber, Gen - tly fall - ing bless - ings on thy head. And be-came a child like thee! When from Heav - en He de - scend - ed, crea - tures? How could an - gels bear the sight? Must He dwell with bru - tal 'Tis thy mo - ther sits be - side thee, And her arms shall be thy guard. Where they sought Him, there they found Him, With His Vir - gin mo-ther by. dan - ger, Here's no Peace, my dar - ling; here's no ox a - near thy See Then go dwell for - ev - er near him, his face and sing his praise! Sleep, my babe; thy food and rai-ment, House and home, thy friends pro - vide; Soft and is thy cra - dle, Coarse and hard thy Sav - ior ea - sy Was there noth - ing but a man - ger Curs - ed sin - ners could af - ford the shame - ful sto - ry, How His foes a - bused their King; to tell See the love - ly Babe a - dress-ing; Love - ly in - fant, how He smiled! 'Twas to save thee, child, from dy - ing, Save my dear from burn - ing flame, could give thee thou-sand kiss-es, what Hop - ing Ι most de - sire; pay-ment: thy wants are well sup-plied. All with - out thy care or All When His birth - place was a sta - ble, And His soft - est bed was hav. re - ceive the heav'n-ly Stran-ger? Did they thus af - front their Lord? How they killed the Lord of glo - ry, Makes me an - gry while sing. When He wept, the mo-ther's bless - ing Soothed and hush'd the ho - ly Child. Bit - ter groans and end-less That thy blest Re - deem - er cry - ing, came. Not mo - ther's fond-est wish - es Can to great - er joys a - spire.

#### GLAD CHRISTMAS BELLS



from Franklin Square Song Collection, No. 1, 1881, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

# THE GOLDEN CAROL

of

Traditional

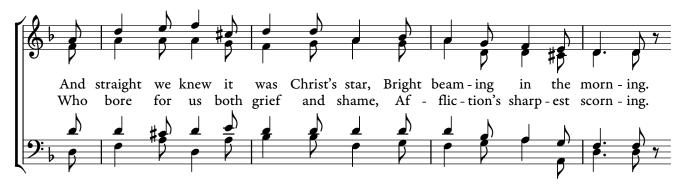
Melchior, Casper and Balthazar

English

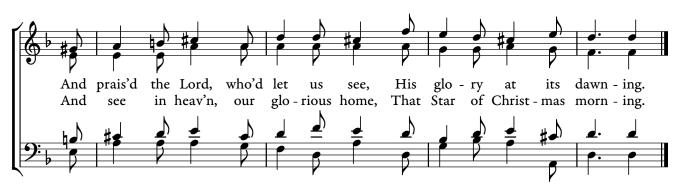
Arranged by Sir John Stainer (1840–1901)

1. We saw a light shine out a - far, On Christ - mas in the morn - ing,

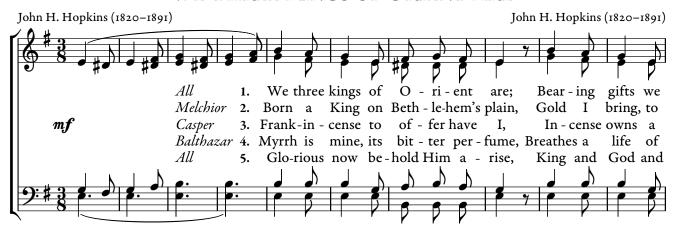
2. Oh! ev - er thought be of His Name, On Christ - mas in the morn - ing,

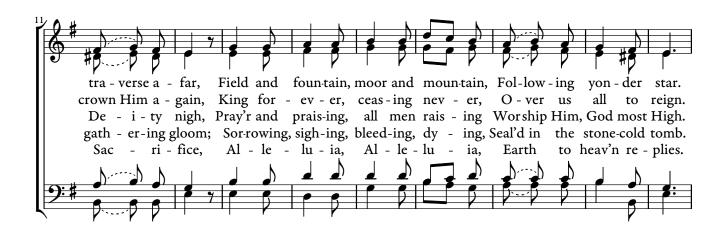




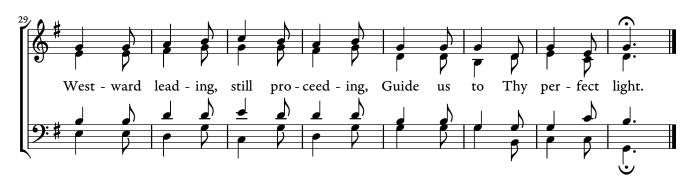


### WE THREE KINGS OF ORIENT ARE

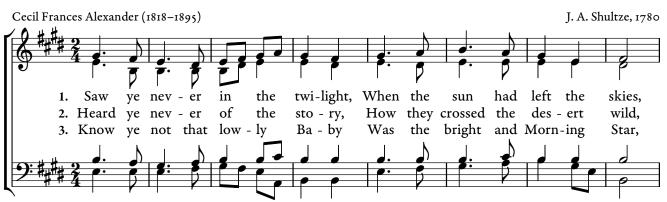




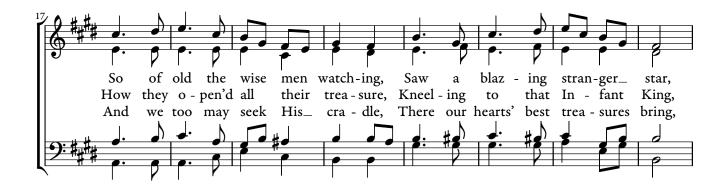


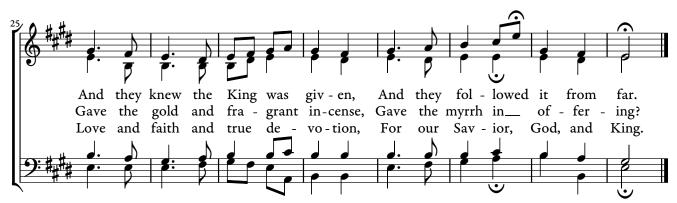


# THE STRANGER STAR









from Favorite Songs and Hymns for School and Home, 1899, via books.google.com

# CAROL OF THE BELLS

(Ukrainian Carol)

Peter J. Wilhousky (1902–1978)

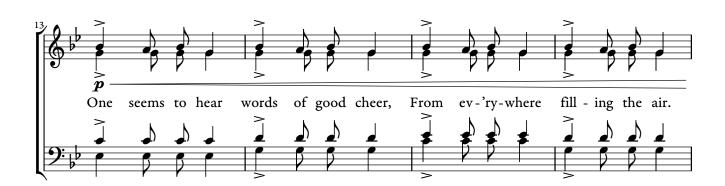
Mikola Dmytrovitch Leontovych (1877–1921)

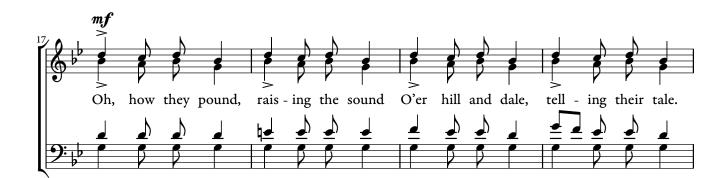


Hark! how the bells, sweet sil-ver bells, All seem to say, throw cares a-way.





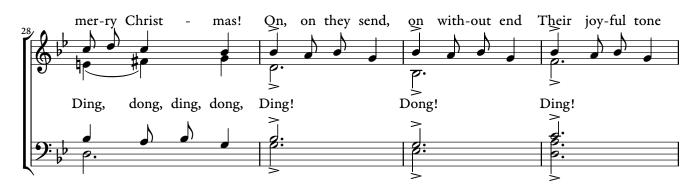


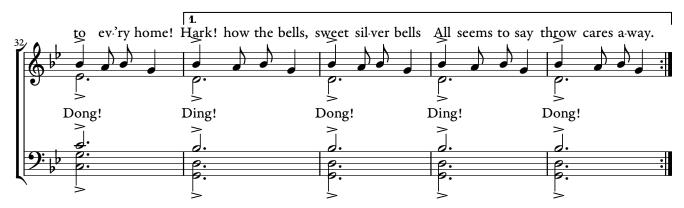


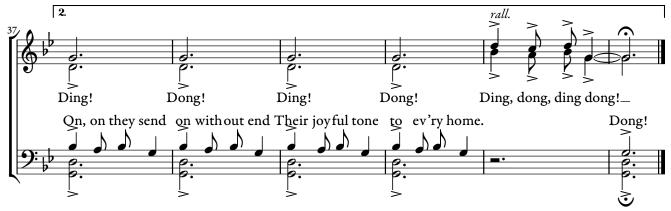




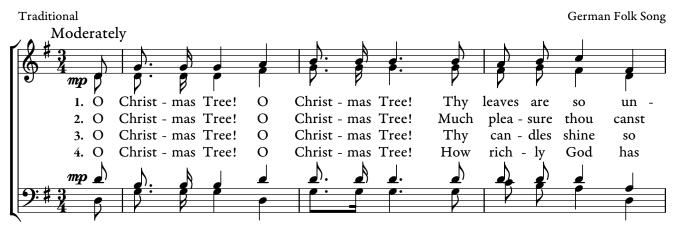


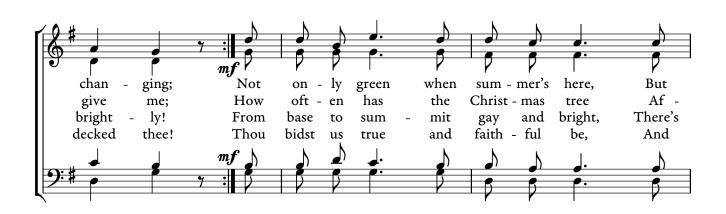




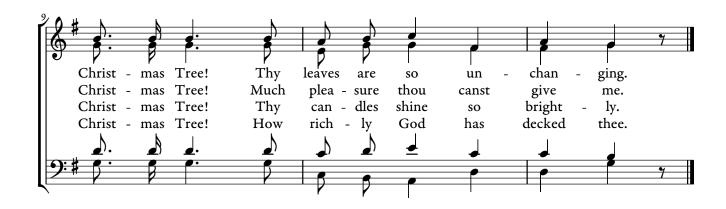


## O CHRISTMAS TREE









# **O TANNENBAUM**

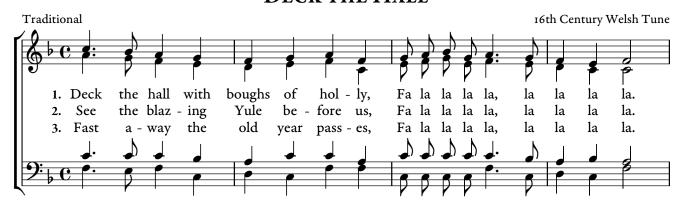


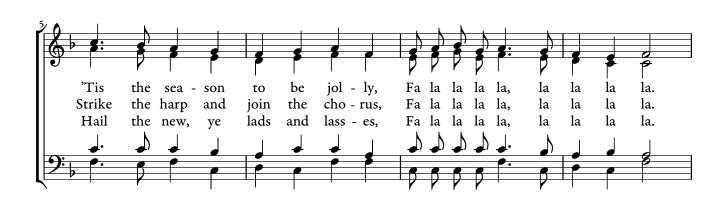


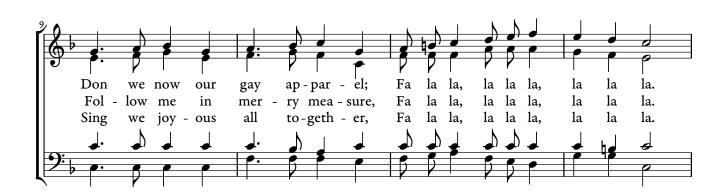




# CHRISTMAS DECK THE HALL



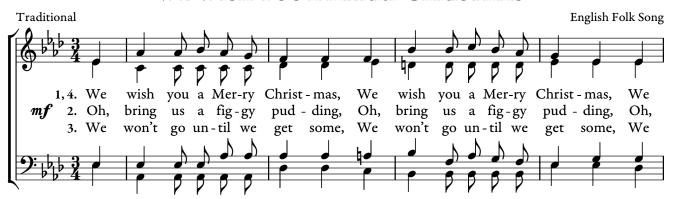


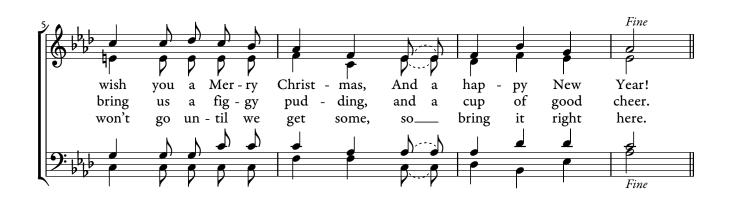


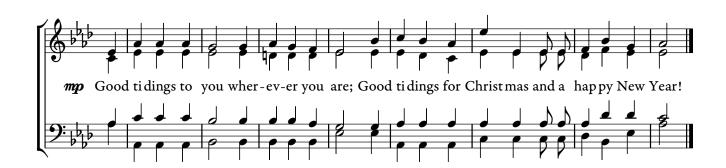


from Favorite Songs and Hymns for School and Home, 1899, via books.google.com

# WE WISH YOU A MERRY CHRISTMAS

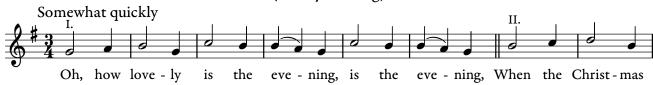






# **CHRISTMAS BELLS**

(Lovely Evening)



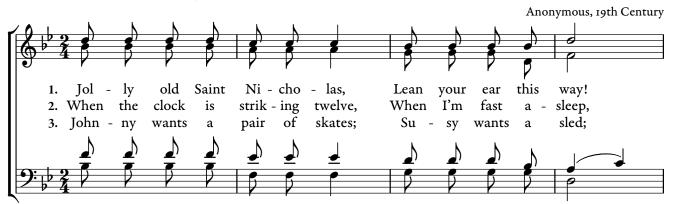


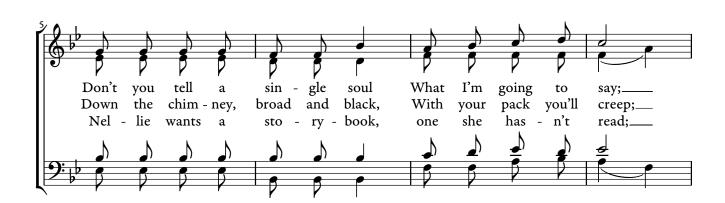
# JINGLE BELLS





# **JOLLY OLD SAINT NICHOLAS**







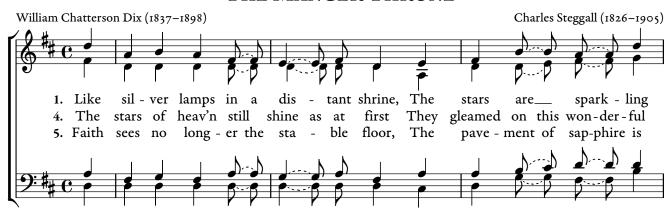


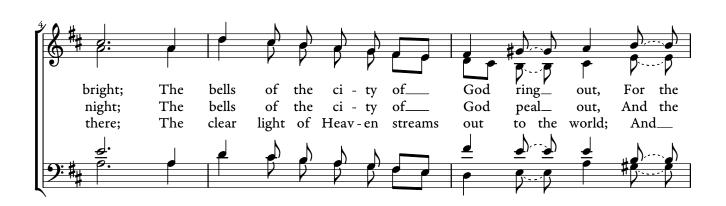
 $from \ \textit{HymnsAndCarolsOfChristmas.com}$ 

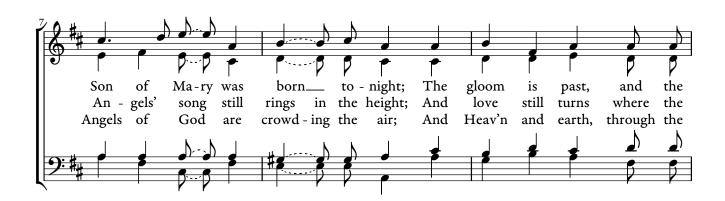
# **COME YE LOFTY**

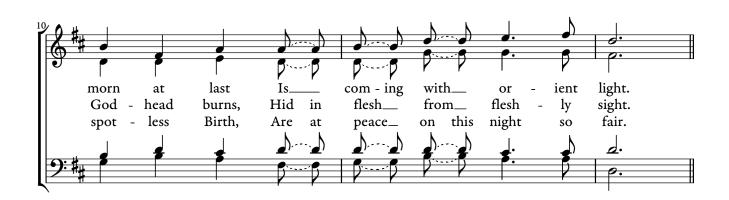


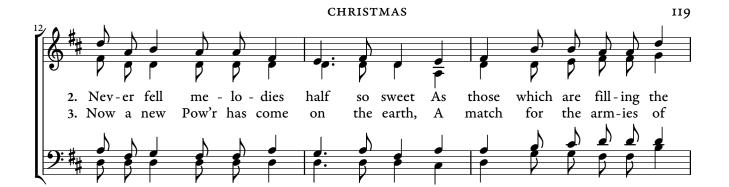
# THE MANGER THRONE





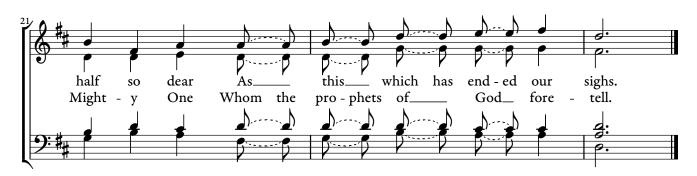










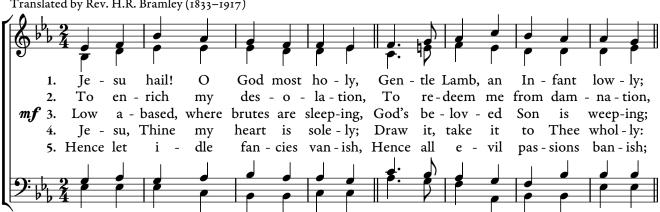


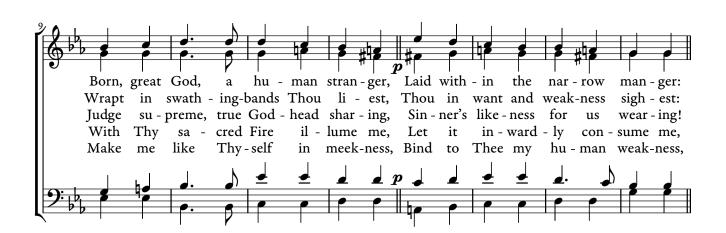
from Christmas Carols, New and Old

# JESU HAIL! O GOD MOST HOLY

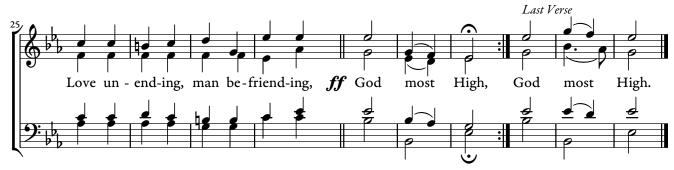
Sir John Stainer (1840–1901) Ave Jesu Deus

Translated by Rev. H.R. Bramley (1833-1917)



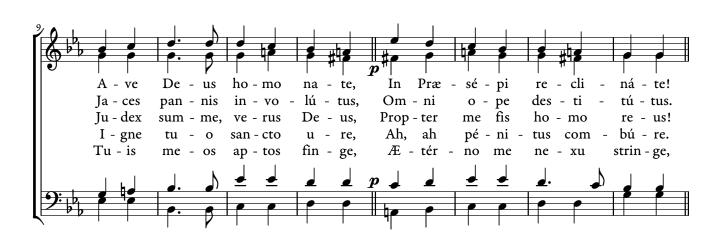


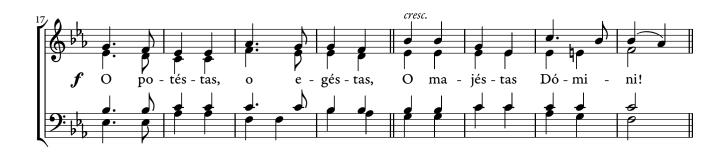




# CHRISTMAS AVE JESU DEUS









from Christmas Carols, New and Old

## CORDE NATUS



**CHRISTMAS** 123 fe - ta San-cto Spi - ri - tu, Et pu-er re-démptor or bis sa - crá - tum psal-lat in lau-dem De - i, Nul-la lin-guárum si - lés om - nis cat, vox et pá - gi-næ spo - pón - de - rant, E - mi cat pro-mís-sus o lim; cun - cta con - láu pró-tu - lit. Sæ-cu-ló-rum sæ-cu-lis.\_\_ 7. Mac-te ju-dex mor-tu - \u00f3 - rum, cón-so - net.\_ Sæ-cu-ló-rum sæ-cu-lis.\_\_\_\_ 8. Te se - nes et te ju - vén - tus, dent e - um.\_ Sæ-cu-ló-rum sæ-cu-lis.\_\_\_\_ 9. Ti - bi, Christe, sit cum Pa - tre mac - te ti - um, Dex - ter in Pa - rén - tis rex vi - vén ce par - vu - ló - rum te cho - rus, Tur - ba ma-trum, vir - gi - núm que, há - gio - que Pne - ú Hym-nus, de - cus, laus pe ma - te rén nis, O <del>|</del> qui clu-is vir - tú ti - bus, Om - ni - um ven - tú - rus de in sím - pli-ces pu - él lu - læ, Vo - ce con - cór - des pu - dí cis Ho - nor, vir - tus, vic - tó gra - ti - á - rum ác ti - 0, ri a, 0 ul jus - tus tor crí - mi - num.\_ Sæ - cu-ló-rum sæ - cu - lis. con - cén - ti - bus.\_ Sæ - cu-ló-rum sæ - cu - lis.\_ pér - stre - pant ter - ná - li - ter. Sæ - cu-ló-rum sæ - cu - lis.. re - gnum æ

from Great Hymns of the Church Compiled by the Late Right Reverend John Freeman Young, 1887, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

## OF THE FATHER'S LOVE BEGOTTEN





from Great Hymns of the Church Compiled by the Late Right Reverend John Freeman Young, 1887, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

# **COME! TUNE YOUR HEART**

Auf, schicke dich, by Christian Fürchtegott Gellert (1715–1769)

Sir Frederick A. G. Ouseley (1825–1889) Translated by Frances E. Cox (1812–1897) 1. Come! tune heart, To bear And your part, ce Ex alt His Name; With claim, God joy pro loved the 3. Your ref uge place In His free grace, Trust in His O Christ, to prove For Thee, love, In breth - ren my 5. Come! praise the Lord; In Heav'n are stored Rich gifts for brate with Mes si ah's feast with prais es, prais es; world, and through His Son for for gave gave us; us, day Name, and by day pent re you, re pent you; Thee hands shall clothe my and cher ish, and cher ish; those who here His Name ed, ed; steem steem e ffof Let love spire The joy - ful choir, While the God in to Oh! what are That, Lord, we see Thy won - drous we, love, in God's fol - low word, Who call Him Lord, And not heart Sweet Hope im each sad part, When worn with care, with Al le lu Al le - lu ia; ia; Re joice Christ, and in bd glad it Love, Hymns rais es, it rais es. who Christ died to save us, to save us! tern He hath lent you, hath lent you. ish. sor row nigh ish, to per to per praise Him deem ed, deem ed. ye re re 0 ₫

from Christmas Carols, New and Old

## 'Twas in the winter cold

#### A Christmas Morning Hymn

Rev. Charles I. Black (1821-1896) Joseph Barnby (1838–1896) 1. 'Twas in the win-ter cold, when earth Was de - so - late and wild, 2. Then in the man-ger the poor beast Was pre - sent with his Lord;\_\_ But I have not, it makes me sigh, One off - 'ring in my pow'r; 4. Grant me Thy-self, O The Sav - ior kind, Spi - rit un - de filed,\_\_\_ 5. Light of the ev - er - last - ing morn, Deep through my spi - rit shine;\_ dim. That An gels wel-comed at His Birth The ev er last - ing Child. Then swains from the East dored. and pil - grims Saw, won - dered, and 'Tis win - ter all flow'r. with me, and Ι Have nei - ther fruit nor That and mind child: Ι may be in heart As gen - tle as There let Thy pre - sence new - ly born Make all be - ing Thine: my cresc. -From realms of His throne a er bright - 'ning day, And from bove And Ι this morn would come with them This bless - ed sight see, O God, Ο Bro - ther let me give, My worth - less self to Thee; That life's Thou Thy - self hast trod, I may tread ar - duous ways As There try me the sil - ver, try, And cleanse my soul with care, He with hu - man kind All low - li - ness and came, stay, love. to And of Beth - le - hem Bend low the rev-'rent knee. to the Babe And that the years which I may live May pure and spot-less be: And the might of prayer and praise Keep ev - er close to God. in Till Thy fault-less there. Thou art ble to de - scry

# CHRISTMAS THE WAITS' SONG





from Christmas Carols, New and Old

I30 CHRISTMAS

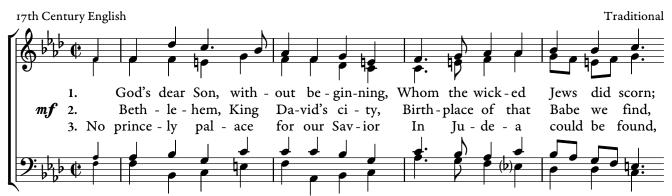
# THE INCARNATION

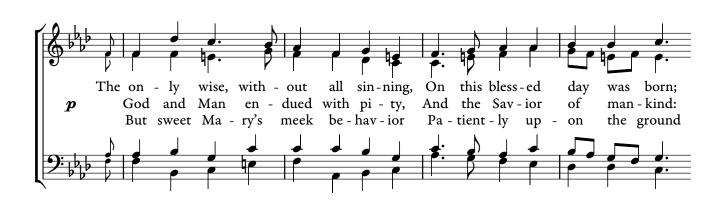


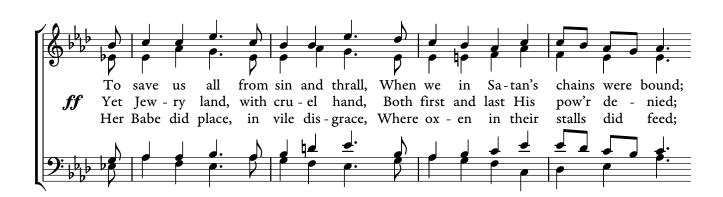


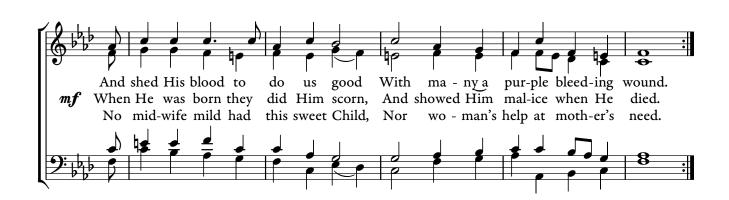
from Christmas Carols, New and Old

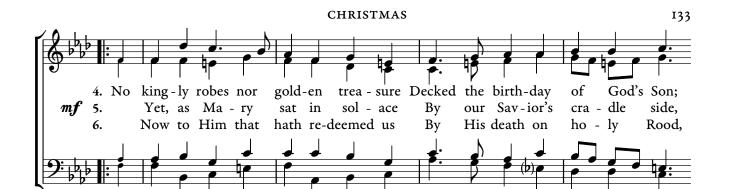
# GOD'S DEAR SON

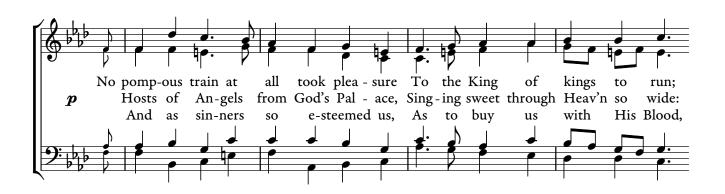


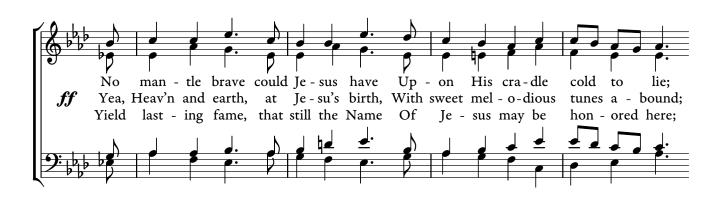


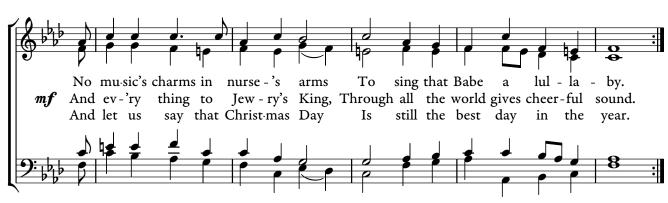












from Christmas Carols, New and Old

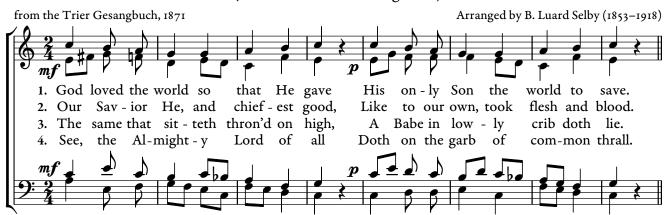
### THE BABE OF BETHLEHEM



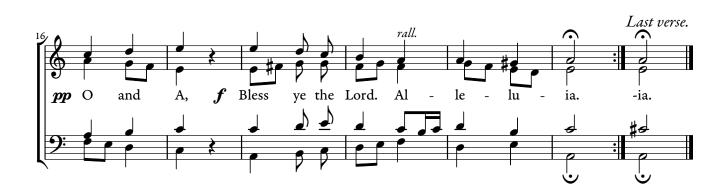
from Christmas Carols, New and Old

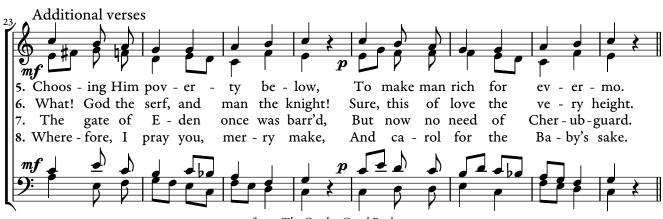
## GOD LOVED THE WORLD

(Also hat Gott die Welt geliebt)







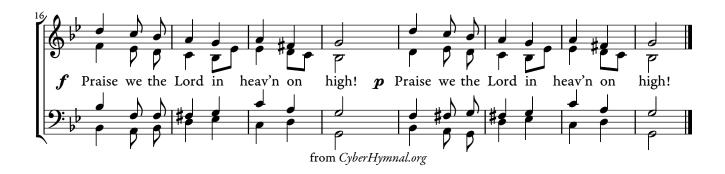


from The Cowley Carol Book, 1919

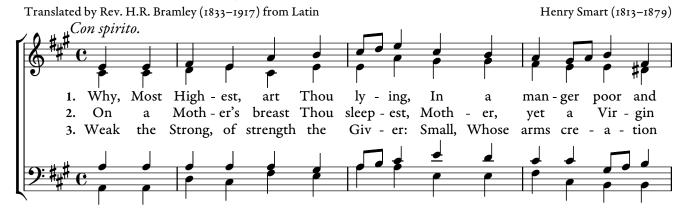
# How Great Our Joy!

German Carol German Melody Arranged by Hugo Jüngst (1853–1923) Translated by Theodore Baker (1851-1934) 1. While by the sheep we watched at night, Glad tid - ings brought an Child to - day. 2. There shall be born, so he did In Beth - le - hem say, 3. There shall the Child lie in stall, This Child who shall re - deem us 4. This gift of God we'll cher - ish well, That ev - er our hearts shall fill. joy





# JESUS IN THE MANGER





from Christmas Carols, New and Old

### FROM FAR AWAY





I40 CHRISTMAS



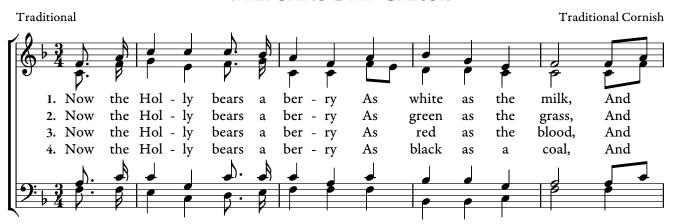
#### IN BETHLEHEM, THAT NOBLE PLACE

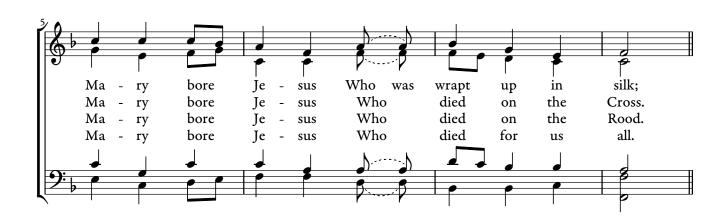


#### CAROL FOR CHRISTMAS DAY

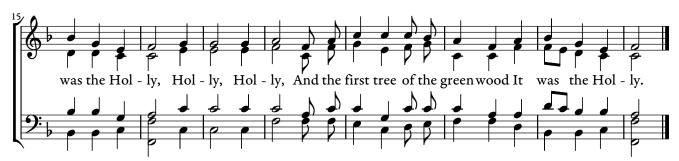


## THE SANS DAY CAROL









from The Cornish Song Book, 1929, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

#### CHRYSTMASSE OF OLDE





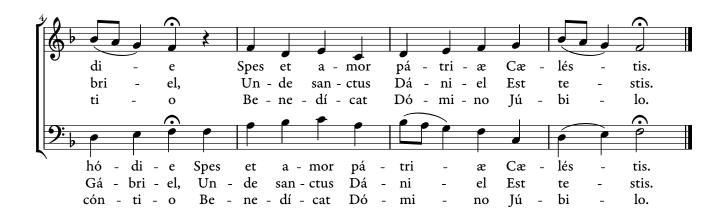
from Favorite Songs and Hymns for School and Home, 1899, via books.google.com

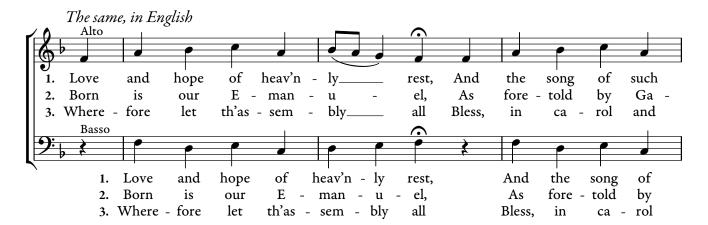
#### AD CANTUS LÆTITIÆ

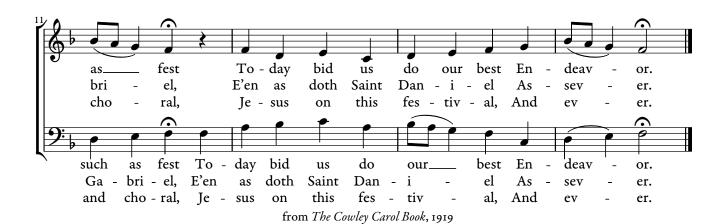
13th Century Manuscript at Stuttgart

As found in Pia Cantiones, 1582









### CHRISTMAS TIME IS COME AGAIN

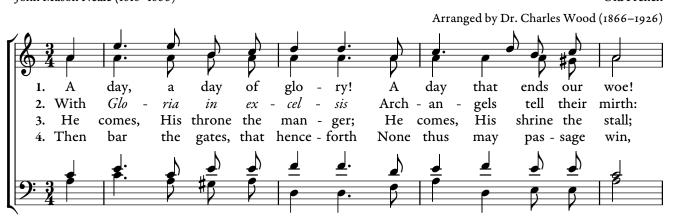


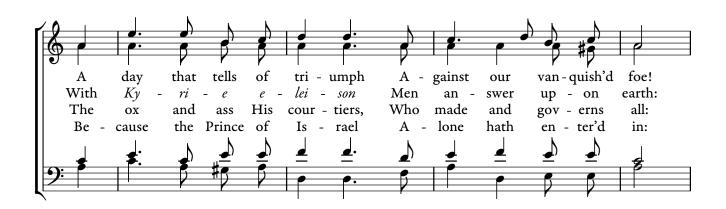
from Favorite Songs and Hymns for School and Home, 1899, via books.google.com

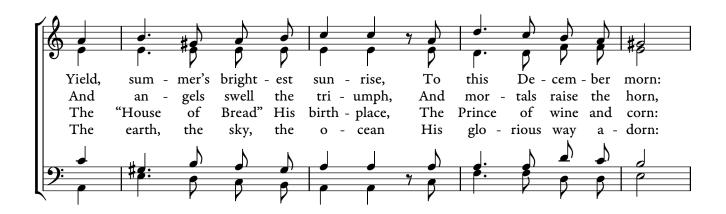
### A Day, a Day of Glory

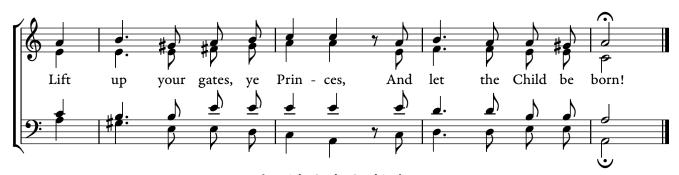
John Mason Neale (1818–1866)

Old French







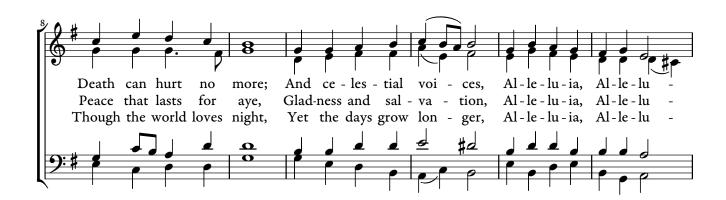


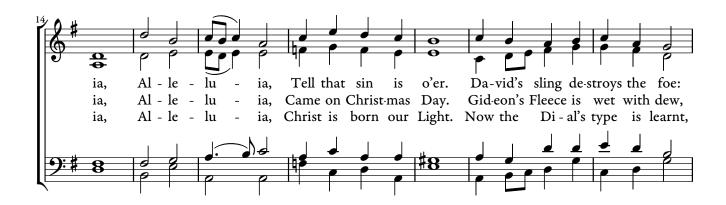
### EARTH TODAY REJOICES

John Mason Neale (1818-1866)

Ave maris stella lucens, from Pia Cantiones, 1582









from The Cowley Carol Book, 1919

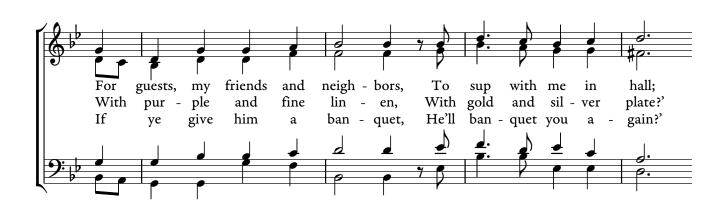
I50 CHRISTMAS

### Ho! Steward, Bid My Servants

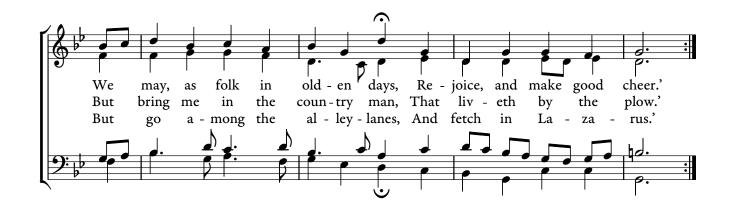
John Mason Neale (1818-1866)

Ancient ecclesiastical pre-Reformation melody

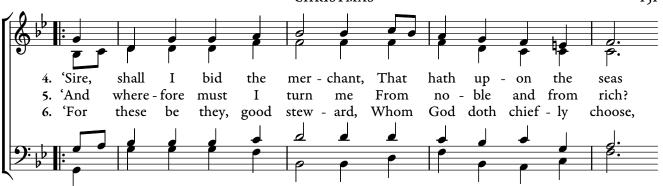


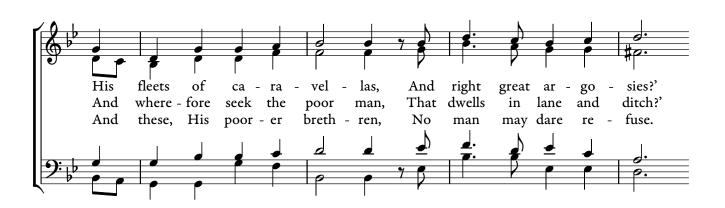


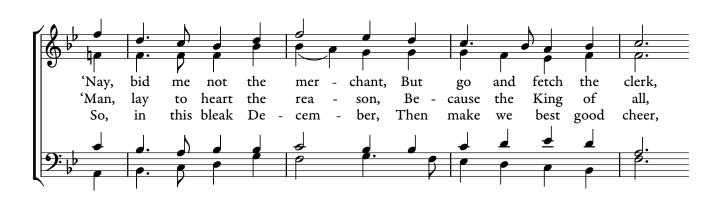


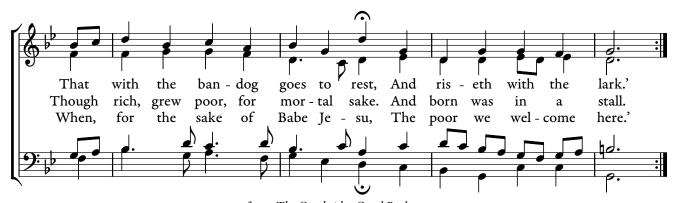










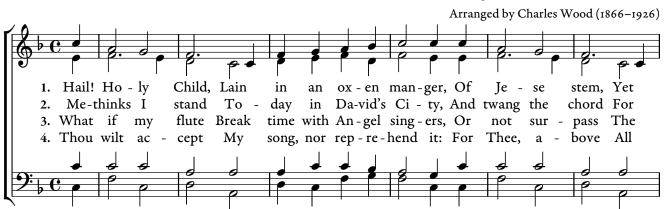


from The Cambridge Carol Book, 1924

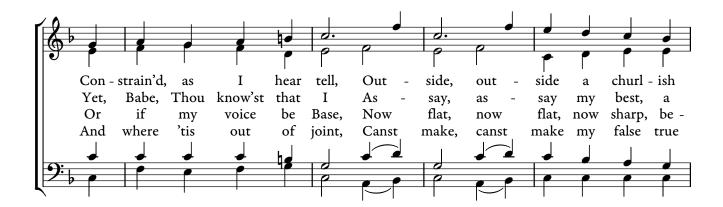
### Hail! Holy Child, Lain in an Oxen Manger

George Ratcliffe Woodward (1848–1934)

Flemish, Quittez, pasteurs, vos brebis et houlette









### Make we joy now in this fest



from The Cowley Carol Book, 1919

#### PUER NATUS IN BETHLEHEM

(A Babe is Born in Bethlehem)





\*In Piæ Cantiones only a tenor and bass part were given, and in The Cowley Carol Book (and here), the bass line from Piæ Cantiones is found in the soprano, while the tenor is retained as the tenor.

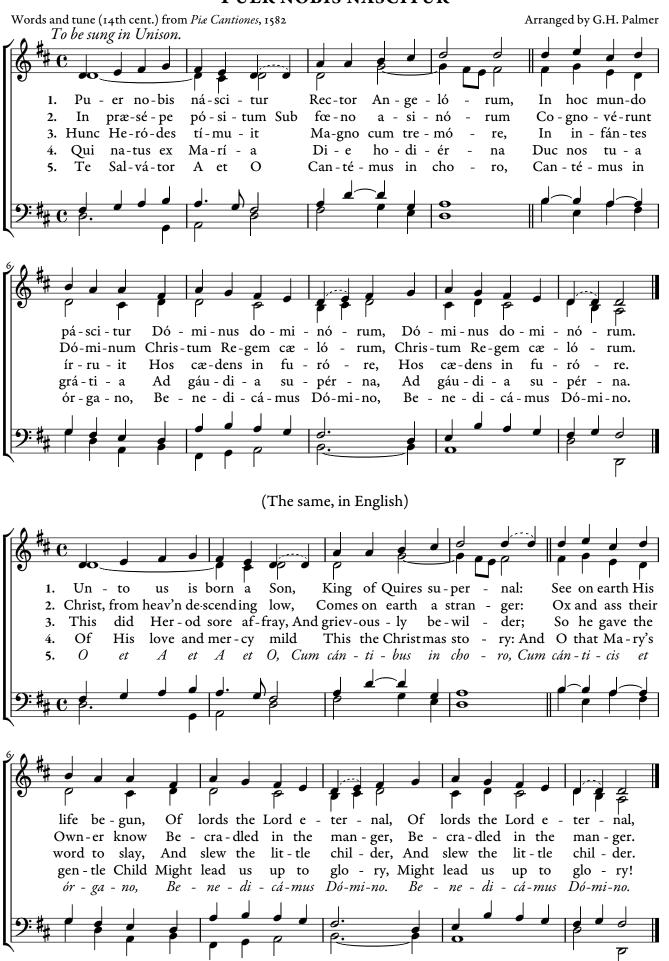
## THE SON OF GOD IS BORN FOR ALL

(Geborn ist Gottes Sönelein)

Variation of Puer nobis nascitur from Pia Cantiones Michael Praetorius (1571-1621) Arranged by George Ratcliffe Woodward (1848–1934) all for 1. The Son of God At Beth-lem in is born a cat - tle - stall: for Je -2. Re-joice to-day su's sake, With - in your hearts His cra - dle make: crib full small, And wrapt in swad - dling-clothes with - al. A shrine, where-in the Babe may take His rest, in slum - ber a - wake. tree; Let Hope the lit - tle mat-tress be, of 3. Be-neath Him set His crib, 4. In bod - ies pure and un de - fil'd Pre - pare a cham - ber for the Child: His pil - low Faith, full fair to see, With cov - er - let of Cha - ri - ty. To Him give in - cense, myrrh and gold, Nor rai-ment, meat and drink with-hold. 5. Draw nigh, the Son of God to kiss, Greet Ma - ry's Child (the Lord He is) 6. Come rock His cra - dle cheer - i - ly, As doth His moth - er, ye,



#### PUER NOBIS NASCITUR



from The Cowley Carol Book, 1919

### To us is born a little Child

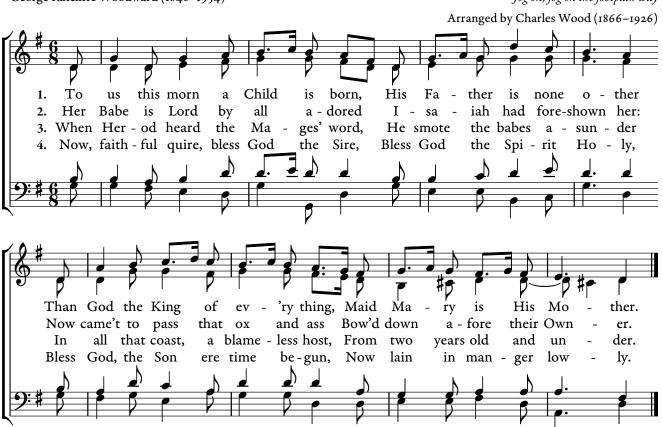
(Parvulus nobis nascitur)



## To Us This Morn a Child is Born

George Ratcliffe Woodward (1848-1934)

Jog on, jog on the footpath way



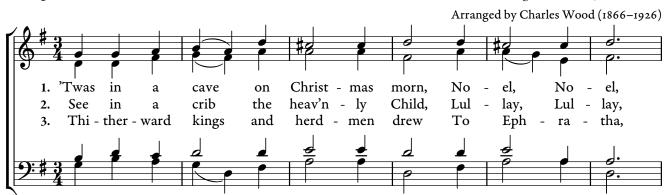
### WHEN ANGELICK HOST ENTUNED

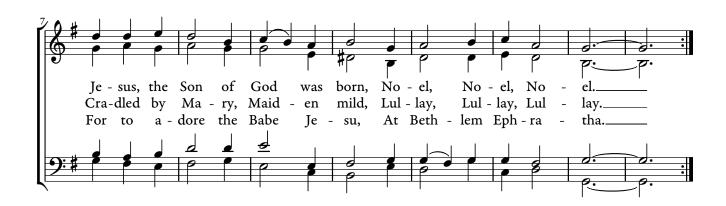
George Ratcliffe Woodward (1848–1934) Heinz, wiltu Christa han, 1582 Arranged by George Ratcliffe Woodward (1848–1934) 1. When An - gel host en - tuned An - them ry 2. When, with hon - ey, herd - men brought But ter from the dai ry 3. When three pil - grim kings un lockt Each his cas - ket, spa ry 'Glo ry be to God on high, God, who can - not ry!' O'er the Child, and mild, Of meek Vir - gin Ma ry; To the One Ho - ly Son Born Maid - en Ma ry; Of no thing for this King, God, the Son of Ma ry. Was the that Bless - èd Ma lay day Sung by on ry.

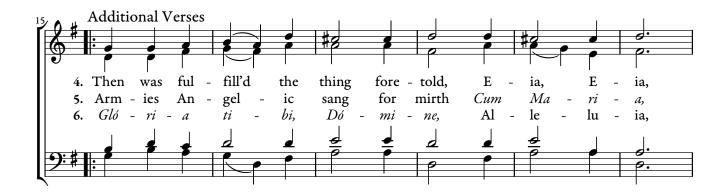
### 'Twas in a Cave on Christmas Morn

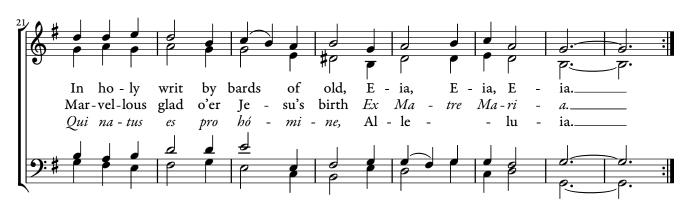
George Ratcliffe Woodward (1848–1934)

Dich grüssen wir, O Jesulein, 1623









from The Cambridge Carol Book, 1924

### NEW PRINCE, NEW POMPE

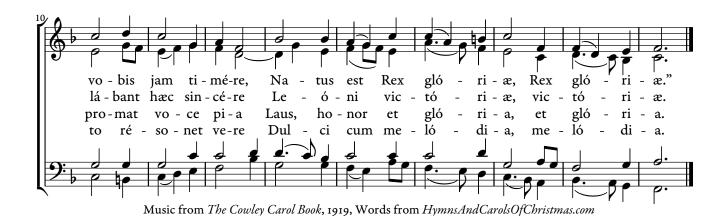
Robert Southwell (1560-1593) Tune of We are poor frozen-out gardeners Arranged by Charles Wood (1866-1926) Be-houlde a Babe frees - ing se - ly ten - der In win - ter nighte, De - spise not Him for there, First what He ly - ing quire:\_ is 3. This sta - ble is a Prin-ce's courte, The cribbe His chaire of state:\_ Christ-en wighte, Do 4. With joye ap-proch, O hom - age to Kinge: sighte: home - ly man - ger trem-bling lies: Α las, pit - ious or - ient perle is of - ten found In depth of dir - ty mire. The beastes are of His pompe, The wod-den dishe His par - cell plate. hum - ble pompe, Which He from heav'n doth high - ly prise this bring: The full, man will yelde This lit - tle Pil-grime bedd: inns are no Waye not His cribbe, His wod-den dishe, Nor beastes that by Him feede: par - sons in that poor at - tire His roy - all live - ries weare: Christ-en wighte, Do ap - proch, O hom - age Kinge: cribbe to shroude His headd. But forced He is with - ly beastes se In Waye not His Moth-er's poore at - tire, Nor Jo-sephe's sim - ple weede. The Prince Him - self is come from heav'n, This pompe is pris - èd there. And high - ly hum - ble pompe, Which He from heav'n doth bring. prise this

# QUEM PASTORES

Anonymous, 14th Century

14th Century German

Arranged by Rev. J.R. Lunn, B.D. "Ab - sit Qui - bus án - ge - li di - xé - re, 1. Quem pas - tó-res lau - da-vé-re, Ad quem ma-gi am - bu-lá-bant, Au - rum, thus, myr-rham por-tá-bant, Im-mo-Ex - ul - té-mus cum Ma-rí - a cæ - lés - ti hie rár-chi - a In Na-tum -4. Chris - to re-gi, De-o na-to, Per Ma - rí am no bis da-to, Mé - ri -



# QUEM PASTORES

Arranged by Ralph Vaughan Williams (1872-1958) di - xé - re, 1. Quem pas - tó - res lau da - vé - re, Qui - bus án ge - li Ad quem ma - gi am - bu - lá - bant, Au - rum, thus, myr-rham por - tá - bant, Ex - ul - té - mus cum Ma - rí In cæ - lés - ti hie - rár - chi - a a 4. Chris - to De Per Ma - rí no - bis re - gi, o na to, - am



from ChristmasCarolMusic.org

#### **CHRISTMAS SONG**





#### A CRADLE-SONG OF THE BLESSED VIRGIN



167

#### **CHRISTMAS**

## JACOB'S LADDER

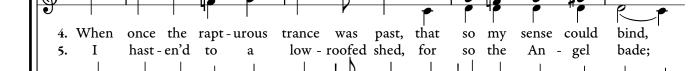


168

#### The Story of the Shepherd

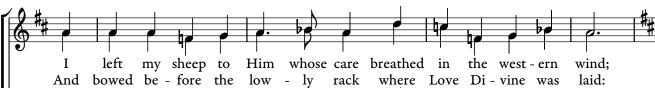
Gongora, a Spanish Carol Joseph Barnby (1838–1896) Translated by Archdeacon Churton ve-ry noon of night: the stars a-bove the fold, More sure than clock or 2. O ne'er could nightin-gale at dawn sa - lute the ris-ing day With sweetness like that 3. I roused me at the piercing strain, but shrunk as from the ray Of sum-mer lightning; chiming bell, the hour of midnight told: When from the heav'ns there came a voice, and bird of song in his im-mor-tal lay: ne'er were wood-notes heard at eve by O around so bright the splen-dor lay. oh, it mas - tered sight and sense, to shine, Still bright-'ning as the mu-sic rose with light and love diforms were seen to banks with pop-lar shade So thrill - ing as the con-cert sweet by heav'n-ly harp-ings see that glo-ry shine, To hear that min-strel in the clouds, who sang of Love Dithe song be - gan; there shone With love di - vine light se - rene: vine. in each chord, and made; For love di - vine was fill'd each pause be - tween: vine, To see that form with bird-like wings, of more than mor - tal heard, or who hath heard what I have seen what I have Ο, seen?



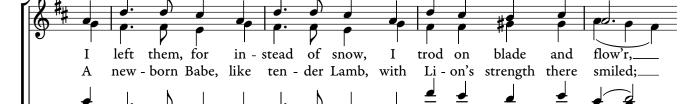


who hath

heard what



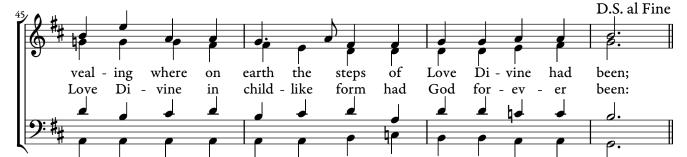






And ice dis - solved in star - ry rays at morn-ing's gra-cious hour, Re-For Li - on's strength, im - mort - al might, was in that new-born Child; That





I70 CHRISTMAS







from The Cowley Carol Book, 1919

### STILL, STILL, STILL

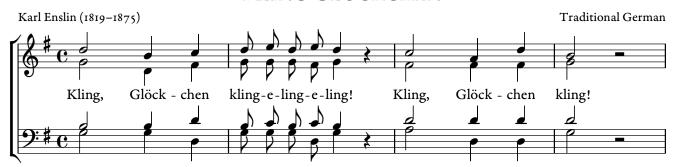




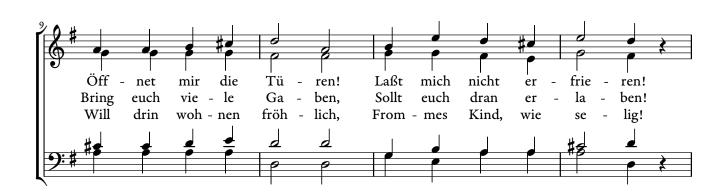


from Salzburgische Volks-Lieder, 1865

### KLING GLÖCKCHEN



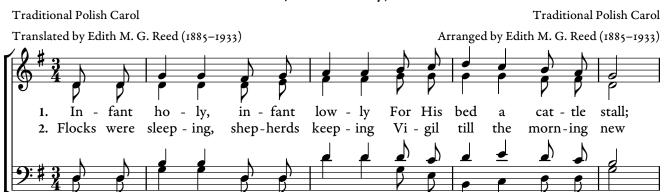


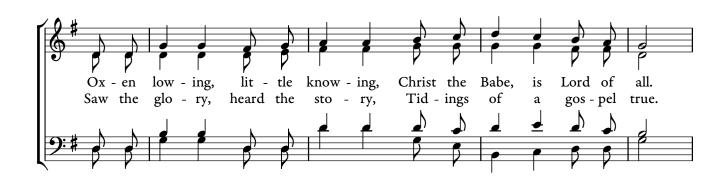


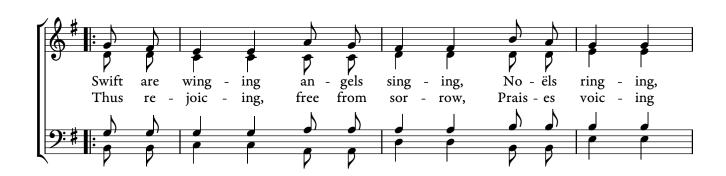


### INFANT HOLY, INFANT LOWLY

(W Żłobie Leży)









from CyberHymnal.org

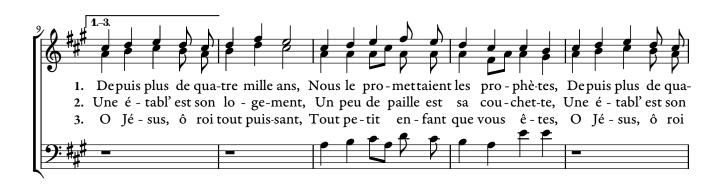
### Il est né le divin Enfant

Anonymous

17th century French melody









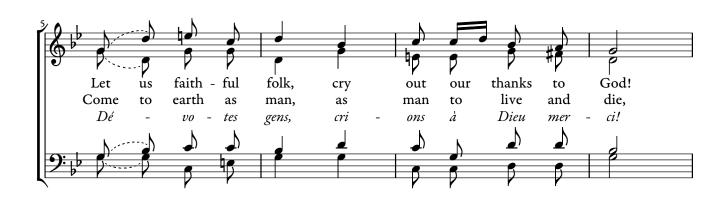
### Noël Nouvelet

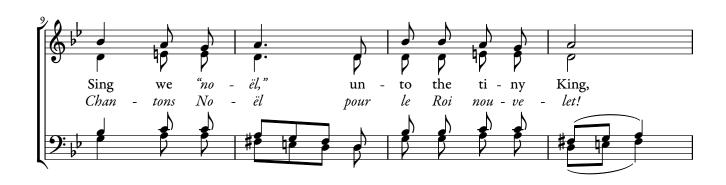
15th Century French Carol from Le Grande Bible des Noels

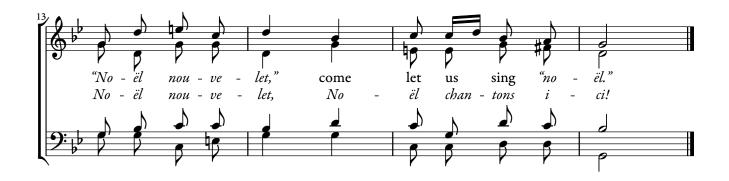
15th Century French Carol

Translated by P.S.B.



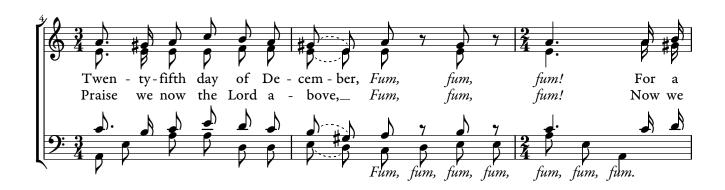


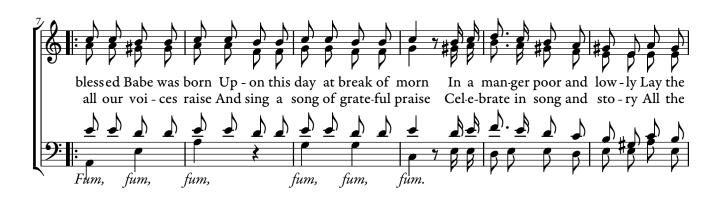


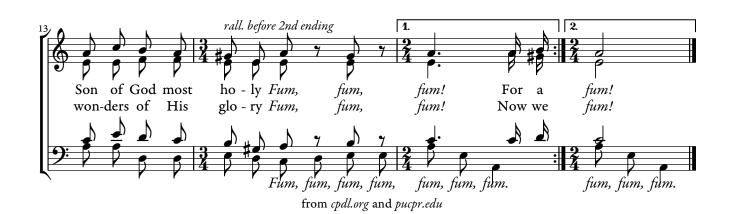


### Fum, Fum, Fum









### HACIA BELÉN VA UNA BURRA



# Riu Riu Chiu

















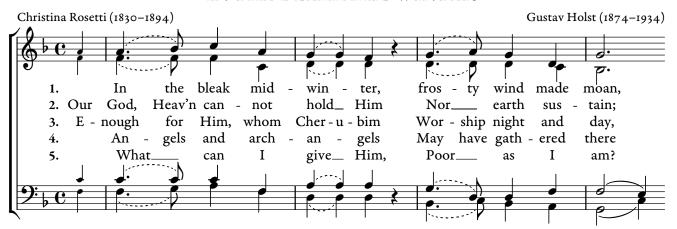
### IN THE BLEAK MIDWINTER

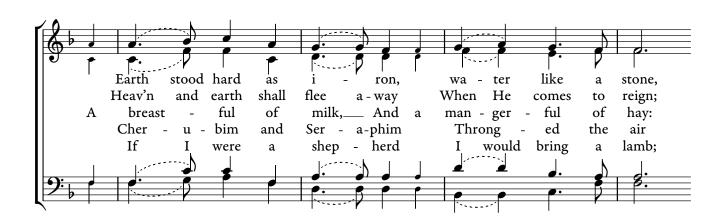


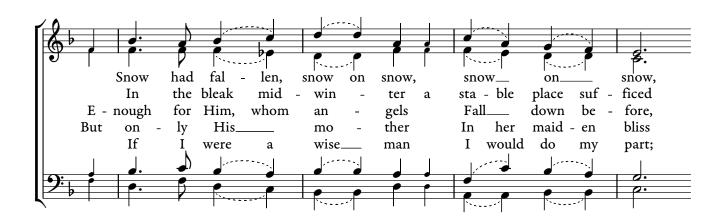


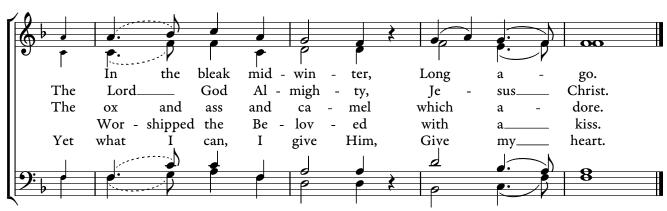
from cpdl.org

#### IN THE BLEAK MIDWINTER









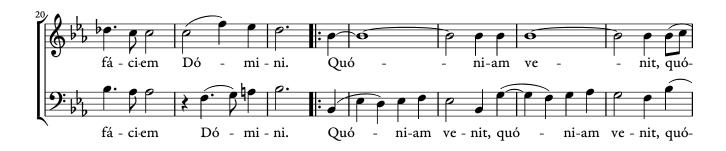
from CantateDomino.org

# Lætentur Cæli











### SHILOH







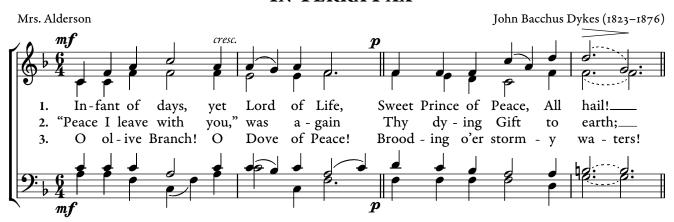


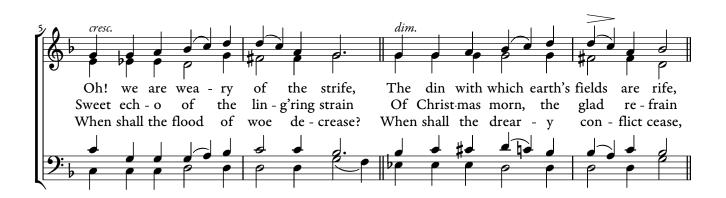


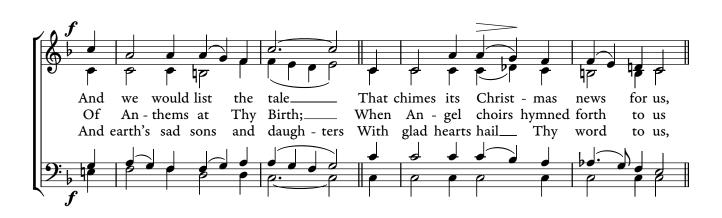


from Twelve Christmas Carols, 1912, via HymnsAndCarolsOfChristmas.com

# In Terra Pax



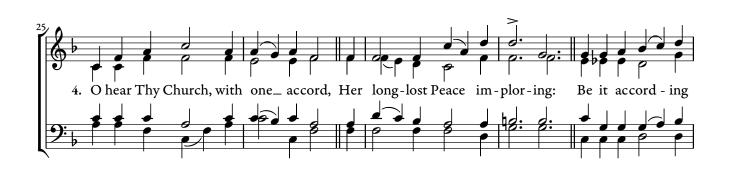


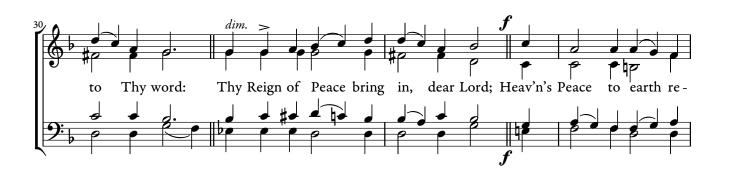








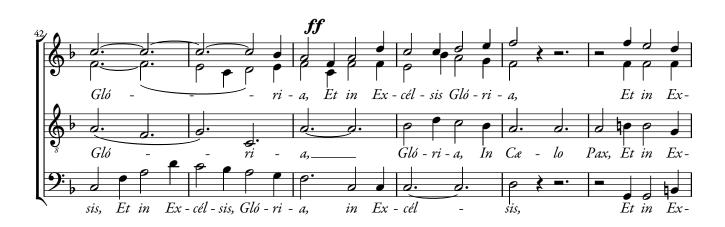


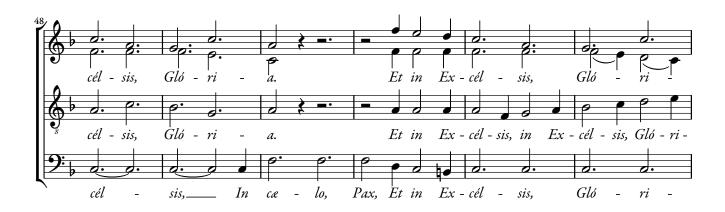










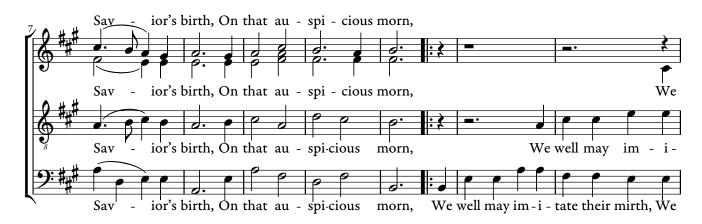


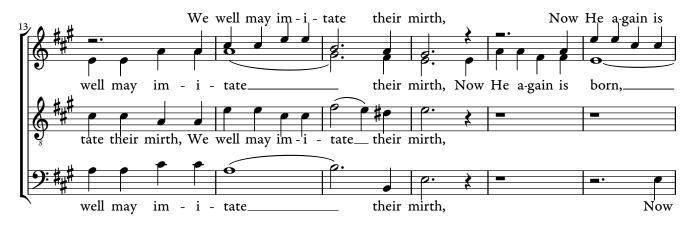


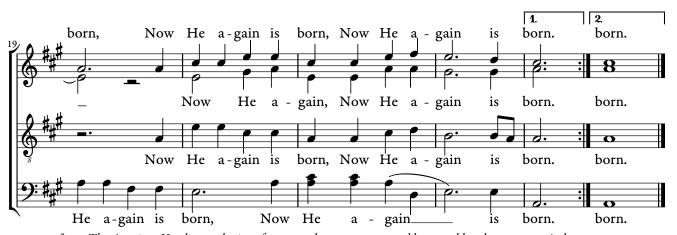
from Christmas Carols, New and Old

#### **MILFORD**









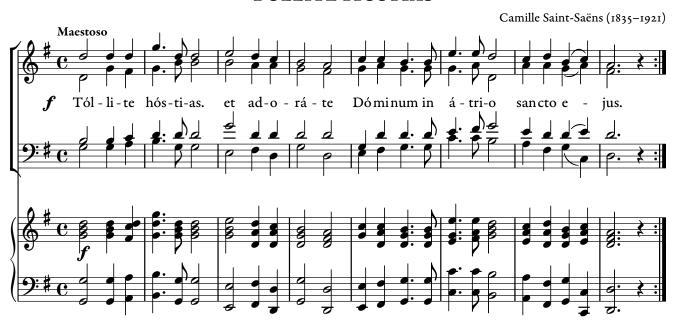
from The American Vocalist: a selection of tunes, anthems, sentences, and hymns, old and new, 1849, via hymnary.org

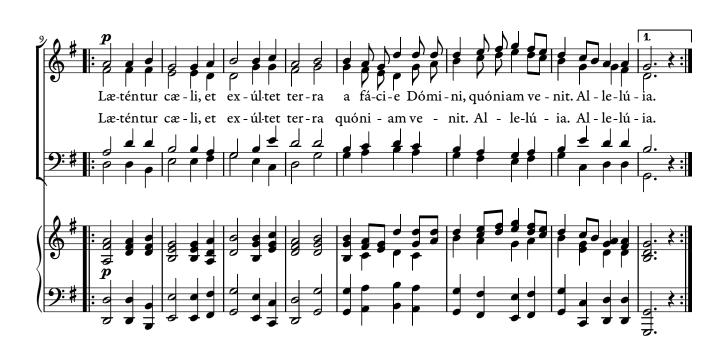
### A CHRISTMAS ROUND





### **TOLLITE HOSTIAS**









from cpdl.org

#### GAUDETE





- 1. Tempus ad-est grá-ti æ hoc quod op ta-bámus, Cár-mi-na læ tí ti æ de-vó-te red-dá-mus.
- 2. De us ho-mo factus est na tú ra mirán-te, Mundus re-no-vá-tus est
  - a Christo regnánte. E - zechíelis por - ta clau - sa pertránsi-tur, Un - de lux est or - ta, sa-lus in-ve-ní-tur.
- Er go nostra cón-ti o psal lat jam in lu-stro, Be ne-dí-cat Dómi-no, sa lus Re-gi nos-tro.

Chorus and text of verses from Pie Cantiones, 1582, via imslp.org, Melody of verses from www.cpdl.org

# GLORIOUS, BEAUTEOUS, GOLDEN-BRIGHT





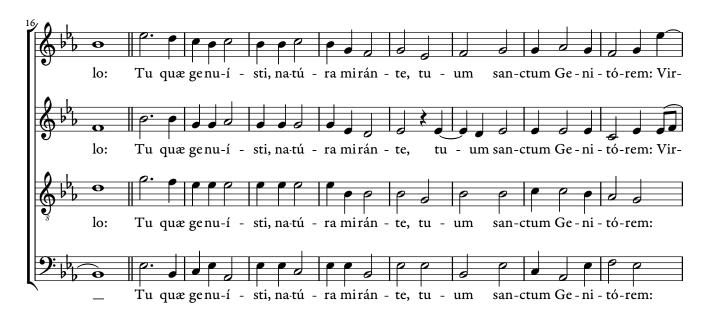
from Christmas Carols, New and Old

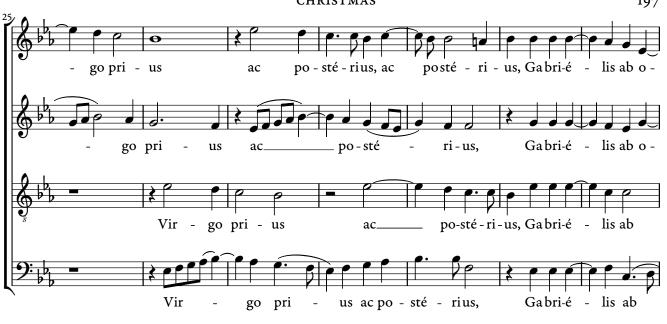
196

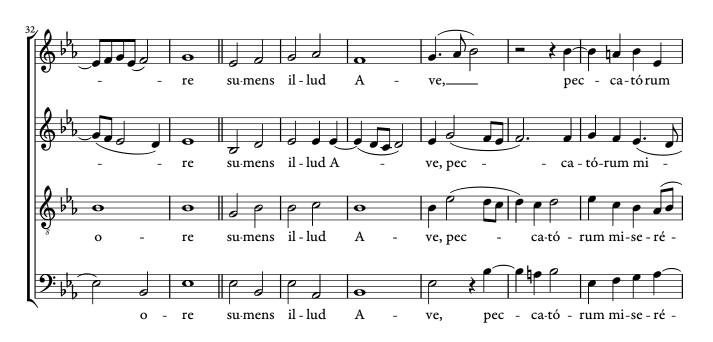
### ALMA REDEMPTORIS MATER

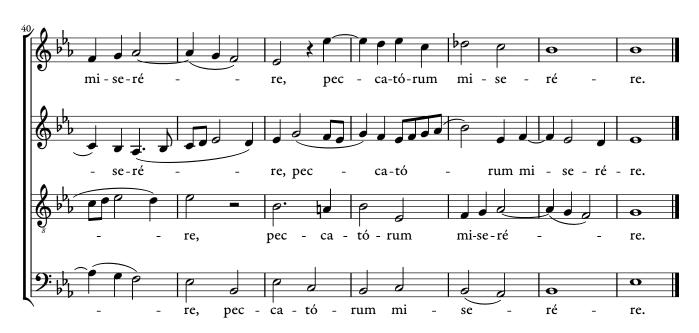






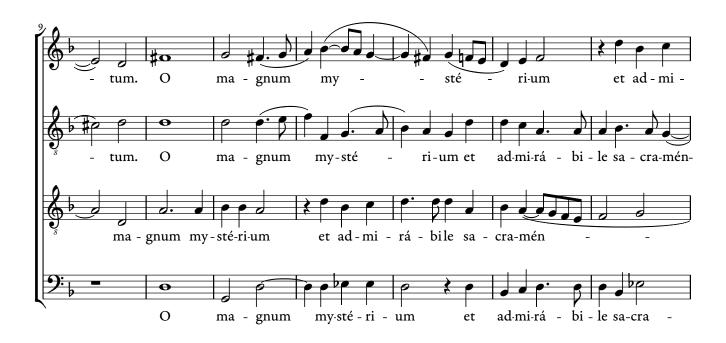


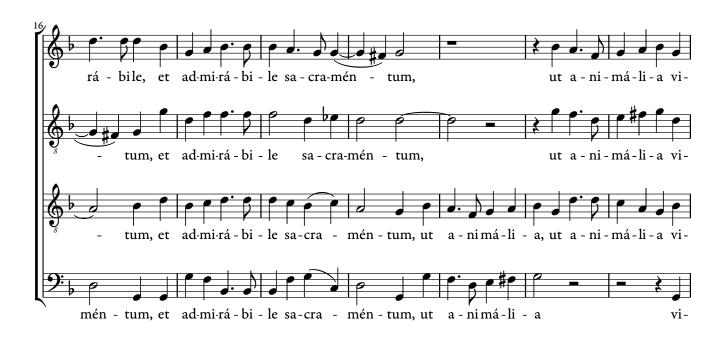




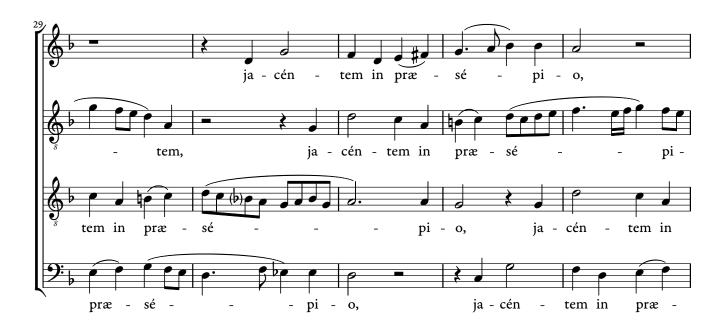
### O MAGNUM MYSTERIUM

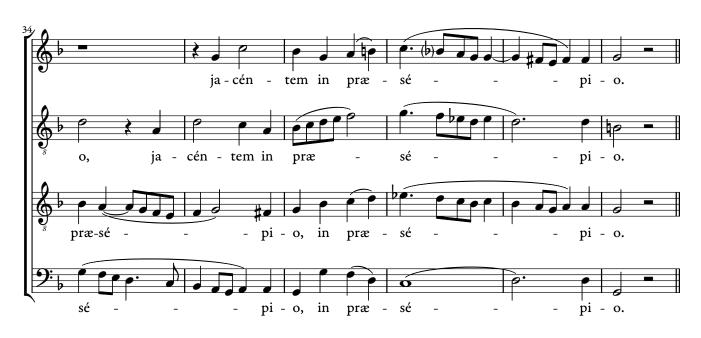


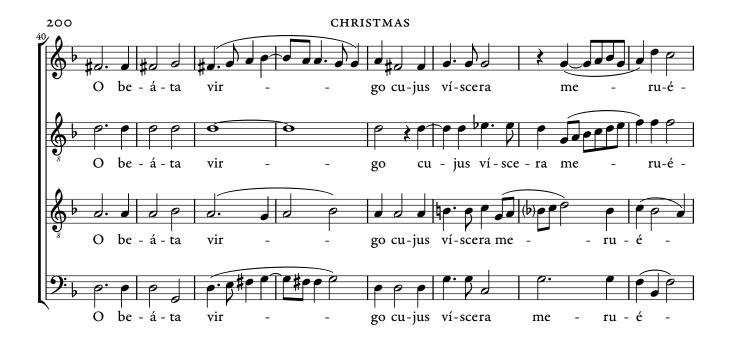


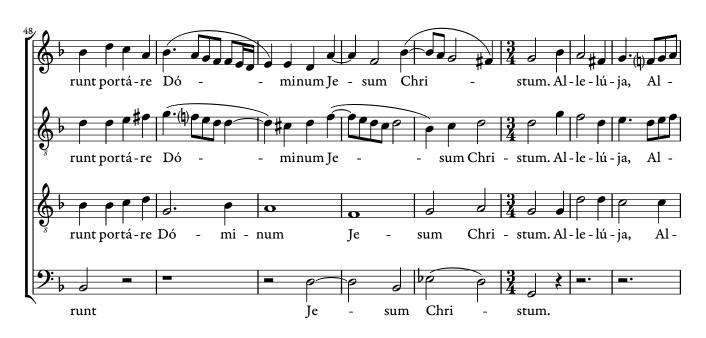


















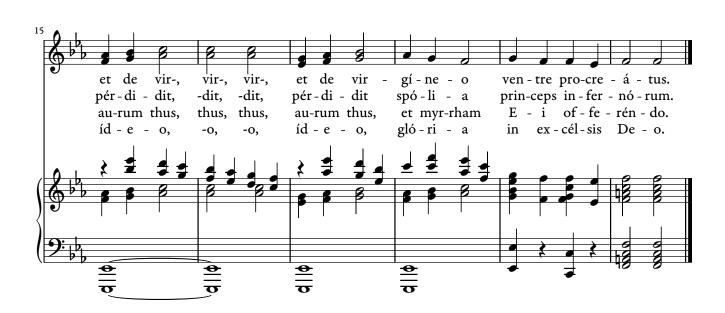
#### PERSONENT HODIE



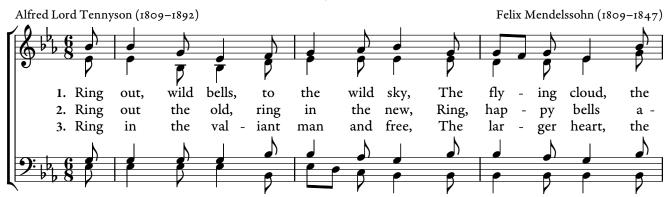
# PERSONENT HODIE





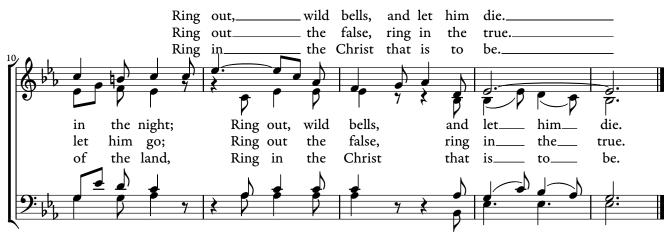


# RING OUT, WILD BELLS









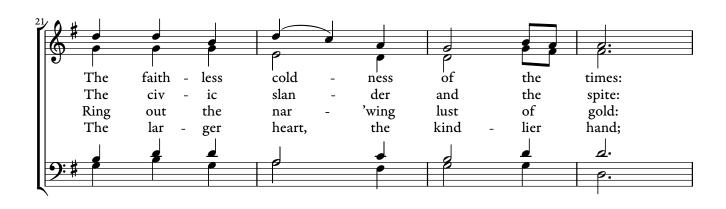
from The Life Hymnal, 1904

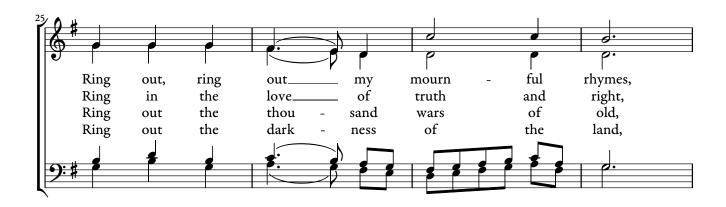
# RING OUT, WILD BELLS













from HymnWiki.org

#### **AULD LANG SYNE**

First verse, traditional Traditional

Other verses, Robert Burns (1759–1796)





